

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 1901
por don Rufino Cano de Rueda

c/ San Agustín, 7. Telfs. 414696-97-98
Precio del ejemplar: 8 pesetas

Martes 2 de julio de 1974
AÑO LXXIV.—Número 22.553

Director: Ángel Vilches González
Depósito Legal: SG 7-1958

Ha muerto el general Perón



El general Juan Domingo Perón, a la derecha, acompañado de su esposa, María Estela Martínez de Perón, que ha asumido la Presidencia de la nación argentina.

Acuartelamiento de las fuerzas armadas, policía y organismos de seguridad

Buenos Aires, 1.—Un sentimiento de dolor y emoción recorrió el país a las 14 horas y diez minutos de hoy, cuando la señora María Estela Martínez de Perón, detentando el cargo de vicepresidente de la nación y de titular del poder ejecutivo, hizo esfuerzos sobrehumanos para contener las lágrimas al dar la noticia de que su esposo, el teniente general Perón, había fallecido.

PESAME DEL JEFE DEL ESTADO

Después de que se informó al Jefe del Estado del fallecimiento del presidente Perón, Franco mantuvo una conversación telefónica con el embajador argentino, señor Campano, durante la cual expresó su condolencia por la muerte del dirigente argentino.

Tan pronto como fue informado el Ministerio de Asuntos Exteriores del fallecimiento del presidente argentino, teniente general Juan Domingo Perón, desde el palacio de Santa Cruz se comunicó la noticia al Jefe del Estado, al Príncipe de España y al presidente del Gobierno.—Pyresa.

DE LOS PRINCIPES

Los Príncipes de España

han mandado el siguiente telegrama: "Profundamente impresionados por el fallecimiento de su ilustre esposo, el presidente Perón, al que tanto apreciábamos la Princesa y yo, compartimos de todo corazón su gran dolor y el de toda esa querida nación argentina.

Con el mayor afecto, Juan Carlos - Sofía, Príncipes de España".

PESAME DEL PRESIDENTE ARIAS

A las diez de la noche llegó a la residencia del embajador argentino en Madrid el presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, a quien acompañaba el ministro de la Presidencia, señor Carro Martínez.

Las últimas palabras de la presidente de Argentina se vieron quebradas por un incontinente sollozo.

Le acompañaban en el salón de la residencia de Olivares, desde donde comunicó la triste nueva al país, los ministros del Gobierno y los presidentes de los poderes del Estado.

La que fuera esposa y compañera de Perón desde enero de 1961, fecha del enlace matrimonial en la iglesia de la Paloma de Madrid, dijo que Argentina vivía horas aciagas y que su esposo había ofrecido el último tributo por el pueblo argentino.

Poco antes de la medianoche de ayer los doctores Pedro Cossío, Jorge Taiana y Domingo Liotta entregaron un informe afirmando que Perón había experimentado una sensible mejoría.

Pero a las diez y veinte minutos de esta mañana, los mismos doctores dijeron que

(Continúa en la pág. 10)

Primer trimestre

Las remesas de los emigrantes han ascendido a 119'50 millones de dólares

Madrid, 2.—A un total de 119,58 millones de dólares han ascendido, durante el primer trimestre del presente año, los ingresos recibidos en concepto de remesas de emigrantes, lo que supone un 11,8 por ciento menos que la cifra alcanzada en el mismo periodo de 1973, según datos facilitados por el Instituto Español de Emigración.

No obstante, durante el pasado mes de marzo se ha apreciado un alza de un 0,9 por ciento en relación con marzo de 1973, recibéndose 49,84 millones de dólares de ingresos en la balanza de pagos.

Por lo que se refiere a los países de procedencia de estos ingresos señalan un incremento respecto a igual mes del pasado año: Alemania, Países Bajos, Reino Unido, Bélgica, Marruecos y Estados Unidos, aunque los únicos aumentos relativos de significación corresponden a Alemania y Estados Unidos.

Los ingresos en la balanza de pagos en concepto de transferencias de capital de emigrantes han alcanzado durante el primer trimestre de este año la cifra de 81,23 millones de dólares, frente a 77,24 millones, ingresados por el mismo concepto en enero-marzo de 1973, lo que supone un alza en 1974 del 5,2 por ciento. Los aumentos más significativos corresponden a Alemania, Estados Unidos, Méjico, Venezuela y Reino Unido.

DESCENSO DE LA EMIGRACION

Es destacable que en el pasado mes de mayo un total de 5.285 personas emigraron a Europa, reflejándose un descenso de un 48,44 por ciento en relación al mismo mes del año anterior. Esta baja se generaliza en todos los destinos, prosiguiendo la tendencia declinante en el caso de Alemania, Francia y Gran Bretaña. La emigración a Holanda muestra un resultado numérico favorable, al superar lo que va de año en un 22,6 por ciento el valor alcanzado en enero-mayo de 1973.

La medalla de bronce de la Federación Española de Voleibol, a "El Adelantado"

En la asamblea general de la Federación Española de Voleibol, recientemente celebrada en Madrid, el pleno refrendó acuerdo de la Comisión del Comité de Reconcompensas por el que se concede a "El Adelantado de Segovia" la medalla de bronce y diploma de la mencionada Federación, correspondiendo así a la propuesta formulada en su día por la Federación Segoviana de Voleibol.

Esta distinción le ha sido otorgada a nuestro periódico "en virtud de la colaboración que viene prestando a la promoción y divulgación de este deporte", según manifiesta el presidente de la Federación Española, señor Guill Rubio, en su escrito a nuestro director comunicando la concesión.

Portugal

Seis muertos ya por el cólera

Lisboa, 2.—Seis personas han muerto a causa del cólera, habiéndose registrado 272 casos de enfermedad en la actual epidemia de Portugal, anunciaron ayer las autoridades sanitarias portuguesas.

El director general de Sanidad dijo que desde el 24 de abril, los sectores más atacados fueron, en primer lugar, el distrito de Lisboa, con dos muertos y 112 casos, y en segundo término, la ciudad de Oporto, con dos muertos y 91 casos.—Efe-Reuter.

¿Fiestas para todos?

El comentario que nos ocupa hoy, ¡cómo no!, también va dedicado a las fiestas. A unas fiestas pasadas por agua que van a dar término en esta semana y fuera ya de los límites del calendario establecido.

Mas no es el estado del tiempo en las pasadas y mañaneras fiestas lo que nos ocupa hoy, sino la ausencia total de unos festejos populares. Y populares no quiere decir que sean vulgares.

Si abrimos el programa—no muy fácil de conseguir, por cierto—nos encontramos que, aparte de los conciertos de la banda de la Academia, las danzas regionales de la Sección Femenina y los cultos religiosos, no hay unos auténticos festejos populares. Y es más, la juventud—esa masa de segovianos que nunca sabe qué hacer—se encuentra también aburrida y desilusionada. Entre el real de las ferias, que suele agotar rápidamente el dinero, y las verbenas a las que hay que asistir de gala y con rigurosa invitación, prefieren quedarse sentados en la terraza de cualquier bar o pasear tranquilamente por la calle Real, que por esas fechas está la mar de tranquila. Y por festejos populares nos referimos, entre otras cosas, a que faltan unas verbenas para todos, que si bien no sería posible hacerlas en un local, se podrían hacer en los mismos barrios.

No queremos decir con esto que las fiestas vayan a perder su tradicional dignidad. Se podrá ir perfectamente a ver una buena obra de teatro y luego a "menear el esqueleto" a una verbenas. Porque vamos a ver si nos aclaramos: ¿Las fiestas son para todos los segovianos o para una élite? ¿Eligen los segovianos a la alcaldesa y las damas de honor? ¿Se preocupa el Ayuntamiento de hacer llegar al pueblo las fiestas?

Son preguntas que intentaremos que se contesten. No nos queda más remedio, si no, que contemplar, al año próximo, y eso sí, en olor de multitud, los raquíticos fuegos artificiales, ya que en eso no hay posibilidad de obligar a la gente a que acuda con entrada o con corbata y rigurosa invitación.

La Prensa opina

«LAS ASOCIACIONES, IMPRESCINDIBLES»

MUNDO En unas declaraciones a este semanario del subsecretario de Información y Turismo, don Marcelino Oreja Elósegui, leemos:

"Lo mejor es que los grupos políticos sean identificables como asociaciones legales, para que sepamos quién es quién en la política, en vez de que se camuflen bajo formas propias de entidades no políticas. Todos los españoles de buena fe que respeten el marco de la legalidad deben tener la oportunidad de competir ante el pueblo solidariamente, ofreciéndole opciones diversas para la solución de sus problemas." "Las asociaciones—subraya don Marcelino Oreja—son imprescindibles para hacer viable la apertura."

Opina también el subsecretario que es necesaria una homologación de nuestras estructuras con las del Mercado Común. "A mi juicio—dice—, no hay otro camino si de verdad queremos ingresar en la Comunidad. La postura de los órganos europeos es diáfana y comprensible."

AL AIRE DE LA CALLE

BASURAS POR LOS SUELOS

Un amable comunicante nos da cuenta de varios detalles sobre el "panorama" que en algunas calles de la ciudad ofrece la basura abandonada y esparcida por el suelo. Nuestro comunicante es un hombre detallista, y observador, por lo que nos da «pelos y señales» del asunto: El día 29 pasado, a las 11 de la mañana la calle Capitanes de la Paz y Or-

duña estaba materialmente «sembrada» de basura; en la calle de San Quirce ocurre con frecuencia que también hay montones abandonados, sin bolsa alguna ni recipiente; en la madrugada de ayer, lunes, a las 11,20, en la calle de Cervantes, a la altura del número 10, aparecía esparcido el contenido de una bolsa (y nos preguntamos si el dueño no sabía que en la noche del domingo no se recoge la basura).

EL QUE HACE PUBLICIDAD

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

«El angelillo-portero»



Desde que el ser salió fuera de lo que Dios es en sí mismo, nacieron los bandos. Fueron, la materia y el espíritu, lo húmedo y lo seco, la oscuridad y la luz, el pez chico y el pez gordo, la víbora y el pájaro cantor, los cainos y los abeles, los corderos y los lobos, los romanos y los cartagineses, los patronos y los obreros, los moros y los cristianos, los de oriente y los de occidente, los de un color y los del otro, los arios y los demás, los segovianos de Enrique IV y los isabelinos, los de San Millán y los de San Lorenzo, éstos y los de enfrente, el hermano y el hermano...

Toda la historia se ha hecho con oposiciones, pero ¿por qué hemos sido tan injustos, o inconscientes, asignando la bondad a los de un bando y la maldad a los del otro? La respuesta, ayudaría mucho a despejar la existencial incógnita que se debate entre los variables, trabajo - dolor, agresividad - deporte, justicia - marrullería, relación - lucha, superación del «yo» - aniquilación del «otro», amor - odio.

Se puede estudiar la historia a través de los contrarios, de los bandos, de los clanes, de las luchas familiares. No creo sea excepción la historia segoviana; el pastoreo y el montazgo, los del alcázar y los de la comunidad, los contratadores y los peñales, los Juan Bravo y los Ronquillo, los artistas y los negociantes. Pero en la más o menos noble dualidad entre los segovianos de la tesis y los de la síntesis, entre los de la acción y de reacción, entre los que mandan sin preguntar y los que contestan sin obedecer, siempre surgieron los de la síntesis superante. Hoy, queremos ver la prueba en el escudo de nuestra «Casa de la Tierra».

¡Cuántos balonzos habremos estrellado en esa puerta!... Que lo digan los Tapia, los Bravo, los de Andrés... que, por entonces formaban la aristocracia del balonpié sanmillanero. Acaso, algún tiro muy alto dio en

el «amorcillo sosteniendo en su mano diestra un arco, mientras que en la siniestra ostenta un caduceo». Este pase, templado, parabólico y matemático medido, —viene de un maestro del «quantum» exacto— me ha hecho poner el punto de mira en «el acorcillo-portero». ¡Muchas gracias, don Juan!

Pensemos libremente en su derecha y en su arco... ¿de amor?... ¿de defensor?... ¿De dónde vendrá la denominación de arquero en algunos deportes, al que guarda el arco, la puerta, la meta, al guardameta, al portero? Soy totalmente profano en heráldica, pero la idea del «angelillo - portero», defensor del portal de la «Comunidad de las Tierras Segovianas», me gusta y la expongo.

Permitidme una expansión sobre el caduceo que ostenta en su mano izquierda. La mitología griega, nos presenta a Hermes como «dios del comercio, de los ladrones y de cuantos se dedican a las artes liberales» —así leo en el Diccionario de Mitología Mundial—. Apenas nacido, derribó a Eros de una zancadilla y le robó el carcaj; hurtó también la espada de Ares, el tridente de Artemisa, el ceñidor de Afrodita y el cetro de Zeus. Pero como el robar no sacia, quiso superarse a sí mismo hurtando a Zeus el rayo; y el rayo no se puede robar; es, como el alma de Zeus; es su personalidad. Todos tenemos un rayo que, viéndole en peligro, pone en pie y a punto a nuestro «angelito - portero»; al menos para responder como tantos alcaldes de Zalamea: «el patrimonio del alma, sólo a Dios hemos de dar».

Sigamos con Hermes. En un pacto con Apolo, —ahora sin robarlo—, consiguió una vara, que tenía la propiedad de reconciliar a los enemigos. Presenciando cierta vez cómo luchaban dos serpientes con el sumado odio del áspid y del basilisco, interpuso su vara, y ambas se enroscaron a ella pacificando su concordia, con lo que

formaron este caduceo que la mitología nos lega como principal atributo del dios. Zeus le perdonó, le llamó al Olimpo, le nombró su consejero, intérprete y enviado, convirtiéndose en fiel ejecutor de los encargos del padre de los dioses.

Bienaventuradas las manos que tantas veces han sabido convertir su varilla en caduceo. Varilla, batuta, bastón de mando, es para armonizar, coordinar, reconciliar. ¿Habrá quien piense que la vara como atributo y autoridad es para el «orden y mando» en absoluto? ¿Os imagináis a un director de orquesta a «estacazo limpio»? La batuta, no puede ser as de bastos ni de espadas. Tampoco las varas pueden estar «alcaldes insignificantes», si Juan Bravo tuvo razón en su desplante ante el alcalde Ronquillo.

A nuestra Madre revestida de Fuencisla, al término de una de esas guerras entre hermanos, también se ha impuesto una vara. Estoy seguro que Ella la aceptó como posible caduceo.

Del blasón de la «Casa de la Comunidad y Tierra de Segovia» son estas sugerencias. Mi futbolero remate, va con la intención de que el «angelillo-portero» bloquee el esférico entre sus manos y su pecho de cariñoso y reconciliador guardameta. Ojalá, no me encuentre fuera de juego ni interprete mal esta jugada el equipo arbitral. Defiendo los colores de la Unión en la Comprensión y el Amor.

Juan Vera: le quito el Don, para verle con el «7» a la espalda. ¡Muy buen centro el suyo!

Fray Pablo López-Palín, O. P.

INMOBILIARIA SEGOVIANA S. A.

PAGO DE DIVIDENDO

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que, a partir del 2 del actual, en el domicilio social, calle Juan Bravo número 30, de las once a las trece horas, pueden hacer efectivo el dividendo correspondiente al pasado ejercicio de 1973, acordado por la Junta General de Accionistas celebrada el día 6 del pasado mes de mayo, mediante el corte y presentación de los cupones números 9 de las acciones Serie A y 7 de la Serie B.

Los accionistas que tengan depositados sus títulos en las entidades bancarias y de ahorro de esta plaza, podrán cobrar sus dividendos a través de las mismas.

Segovia, 1 de julio de 1974.
—El Consejo de Administración.



INFORME DESFAVORABLE AL PROYECTO DE RED ARTERIAL DE SEGOVIA EN LO QUE SE REFIERE AL VALLE DEL ERESMA

Afectaría gravemente a las alamedas del Parral y de la Fuencisla

Acuerdos de la Comisión de Protección del Patrimonio Histórico-Artístico

Ha celebrado sesión ordinaria la Comisión de Protección del Patrimonio Histórico-Artístico, bajo la presidencia de don José Montero Padilla, delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, siendo sometidos a estudio los asuntos que más adelante se detallan y tomándose los acuerdos que asimismo se mencionan.

Solicitud de don César Montalvo Passas, sobre instalación de rótulos o anuncios en la carretera de Madrid a León por Segovia, acordándose autorizar dicha petición en la misma forma en que ha sido propuesta, debiendo acomodarse los anuncios al diseño presentado.

Consulta urbanística

En expediente instado por doña Celia Hernández Gil, sobre consulta urbanística en relación con solar al número 4 de la calle de Santiago, se tomó el acuerdo de que puede edificarse en el mismo, si bien debe respetarse las inmediaciones de la muralla de Segovia y conservarse en su integridad la iglesia del antiguo Hospital de Convalecientes, sin que pueda adosarse a la misma ningún cuerpo de edificio.

Derribos

Escrito del gobernador civil de la provincia, en solicitud de informe en expediente instado por C. E. P. R. I. S. A, al amparo de lo dispuesto en la vigente ley de

Arrendamientos Urbanos, sobre derribo de la finca número 2 de la plaza de los Espejos, acordándose que puede derribarse dicho inmueble, si bien, con la obligación de conservar el jardín o espacios verdes que existen en el mismo.

Escrito del gobernador civil de la provincia, en solicitud de informe en expediente instado por don Tomás Miguel Olmos, al amparo de lo dispuesto en la vigente ley de Arrendamientos Urbanos, sobre derribo de la casa número 15 de la calle de San Francisco, acordándose remitir el expediente a la Dirección General de Bellas Artes, para acuerdo definitivo, toda vez que se trata de un edificio de la antigua industria pañera perfectamente integrado en el conjunto de la calle de San Francisco que puede resultar afectado por el Plan Parcial de Ordenación del Barrio de El Salvador que tiene en tramitación la mencionada Dirección General.

Red arterial

Finalmente, fue sometido a estudio el proyecto de red arterial de Segovia, elaborado por la Jefatura Provincial de Obras Públicas, acordándose informar desfavorablemente el mismo en lo que afecta al valle del río Eresma, por lesionar y afectar gravemente a las alamedas del monasterio del Parral y del santuario de Nuestra Señora de la Fuencisla, que gozan de protección estatal y tienen el carácter de paisaje pintoresco conforme al decreto de 11 de abril de 1947.

Sanción de 100.000 pesetas por sacrificio, transporte y comercio clandestino de ganado de cerda

Ha sido impuesta por la Jefatura de Comercio Interior a un vecino de la provincia de Salamanca

Según una nota de la Dirección General de Información e Inspección Comercial, del Ministerio de Comercio, que ha publicado el «Boletín Oficial», de la provincia, la Jefatura de Comercio Interior de Segovia ha impuesto una sanción de cien mil pesetas a don Martín Riesco Villanueva, vecino de Calzada de Vandunciel (Salamanca) por sacrificio, transporte y comercio clandestino de ganado de cerda.

La Alcaldía pide la colaboración del vecindario para la circulación de vehículos por el Azoguejo y plaza Oriental

A consecuencia de la nueva ordenación del tráfico, con carácter provisional, en aquel sector

Ayuntamiento de Segovia. — Por el Ministerio de Información y Turismo se está procediendo a instalar el recinto que servirá para la representación de los grandes espectáculos que, con motivo de la celebración del Bimilenario del Acueducto, tendrán lugar en Segovia.

Como quiera que su ubicación afecta a la plaza de la Artillería en su montaje, y a toda la zona del Acueducto en cuanto a circulación rodada, se adoptarán las medidas necesarias para ordenar el tráfico en la forma que mejor sea posible por la zona afectada, y señalarán oportunamente las direcciones que se puedan habilitar como más convenientes.

Ante las molestias que se puedan originar al vecindario, que creemos que están ampliamente compensadas con la importancia de los actos a celebrar, queremos pedir su colaboración en el sentido de que atiendan las indicaciones de los agentes de Tráfico que cuidarán la zona, y en cuanto

sea posible, restrinjan el paso con vehículos por la plaza del Azoguejo, utilizando con ese objeto calles de menor densidad de tráfico.

También algunas líneas de transportes urbanos, tendrán que efectuar variaciones en su recorrido, que se avisarán oportunamente.

Segovia, 2 de julio de 1974. El alcalde.

Homologado el convenio colectivo del Sindicato de Transportes

Por la resolución de la Delegación de Trabajo, aparecida en el «Boletín Oficial» de la provincia, ha sido homologado el convenio colectivo sindical de ámbito provincial, para las empresas y trabajadores encuadrados en las agrupaciones sindicales de tracción mecánica de viajeros, tracción mecánica de mercancías y anexas al transporte por carretera.



Notas de la Enseñanza

Petición de plazas en la Escuela de Maestría Industrial

Escuela de Maestría Industrial. — En cumplimiento de lo que dispone el apartado tercero de la orden de 24 de agosto de 1973, la resolución de las peticiones de plazas disponibles en esta Escuela ha quedado publicada con las correspondientes listas en el

tablón de anuncios del Centro.

Los alumnos que han sido admitidos deberán formalizar la inscripción en el plazo de 10 días, conforme a lo establecido en el apartado cuarto de dicha orden, ya que transcurrido dicho plazo sin formalizar la inscripción se entenderá que renuncian a la plaza.

EMPLEADO DE HOGAR:

La asistencia sanitaria y prestación farmacéutica a cargo de la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le abonará el 75 por 100 del salario mínimo interprofesional, a partir del veintinueve día de iniciada aquella, siempre que esté en alta, al corriente en el pago de cuotas y reúna las demás condiciones exigidas.

MAÑANA, REUNION INTERPROVINCIAL DE CAMARAS DE COMERCIO

Mañana tendrá lugar en nuestra ciudad una reunión interprovincial de Cámaras de Comercio, a la que asistirán representaciones de las de Albacete, Avila, Ciudad Real, Cuenca, Guadalajara, Madrid, Soria, Toledo y Segovia, y en la que participarán también altos funcionarios del Ministerio de Comercio y del Consejo Superior de Cámaras.

Las sesiones de trabajo se celebrarán durante toda la mañana en el Torreón de Lozoya, y a primera hora de la tarde, tras una visita a la factoría del güisqui, se ofrecerá una comida en honor de los asistentes a la asamblea.

LA «CAIDA» DEL ALCALDE



Hace unas fechas, en una de las secciones del periódico se decía que el «alcalde» de los gigantones había sufrido en cierta ocasión una caída en la misma plaza de Franco. Pues bien, un acontecimiento así tuvo su testimonio gráfico, merced al sentido periodístico de una lectora nuestra, doña Teodora Cantero, que provista de una máquina de su propiedad obtuvo la presente instantánea, con la poderosa «humanidad» del gigantón en tierra. El hecho ocurrió hace ocho años.



Información Local

Aprobados en la primera prueba de las oposiciones para ingreso en el Cuerpo de Profesores de Enseñanza General Básica

Tribunal de oposiciones a ingreso en el Cuerpo de Profesores de E. G. B.— Relación de opositores que han superado la prueba a), con expresión de la puntuación obtenida:

OPOSITORES

Albornós García, Luis Miguel, 6,00.
 Alonso Alonso, Angel, 5,50.
 Alonso Gila, Santos, 6,33.
 Alvarez de Frutos, Pedro, 6,16.
 Aragón Arranz, Victorino, 6,50.
 Bartolomé Manso, Antonio, 5,83.
 Bravo Jimeno, José María, 6,33.
 Caro Martín, Vicente, 5,66.
 Carrasco Carrasco, Vicente, 5,50.
 Casas Mateo, Tomás, 6,33.
 Castillo Montalvillo, César, 6,83.
 Castillo Montalvillo, Jaime, 6,16.
 Cid Escudero, Javier, 7,00.
 Conde Conde, Gaspar, 5,00.
 Cura García, Hilarión del, 5,50.
 Fernández Huertas, Enrique, 5,16.
 Francisco Barrio, Santiago, 6,16.
 Francisco Estaire, Rafael, 6,33.
 Frutos Solana, Miguel Angel de, 5,33.
 García Calle, Fernando, 5,83.
 García Rincón, José Antonio, 8,16.
 Garrido Merino, Vidal, 6,50.
 Gavilán Onís, Aproniano, 5,83.
 Gimeno Arévalo, Fernando, 5,33.
 Gómez de Frutos, José Antonio, 6,83.
 Gómez García, Félix, 5,83.
 González Calleja, Manuel, 5,38.
 González Higuera Narciso, 5,50.
 Gutiérrez de Diego, José María, 5,16.
 Hernando de Frutos, Antonio, 6,00.
 Hernando Manso, Francisco, 6,00.
 Herranz Casado, Alberto, 5,33.
 Ituero Bravo, Feliciano, 7,66.
 Leonor Plaza, José Luis, 5,83.
 Lima Ballesteros, José, 5,66.
 Llorente Martín, Teodoro, 6,16.
 Manso Cecilia, Alfonso, 5,83.
 Manso Herrero, Andrés, 5.
 Marina Esteban, Cándido, 6,16.
 Martín de Lucas, José Antonio, 6,00.
 Martín Martín, Félix, 6,83.
 Martín Martín, Pablo, 6,50.
 Martín Sastre, José, 5,16.
 Mediero Hernández, Rafael-Jesús, 9,50.
 Monjas Ayuso, Esteban, 5,83.

Moreno García, Mariano, 5,66.
 Nieto Díez, Jesús, 5,66.
 Nieto Nieto, José Pedro, 5,66.
 Orefice Pascual, Pío Francisco, 5,16.
 Otero Contreras, Pablo, 5,33.
 Pascual Arévalo, José, 5,50.
 Pascual Martín, Silvino, 7,83.
 Polo Manrique, Heliodoro, 5,00.
 Rivero de la Calle, Francisco Javier, 5,00.
 Rodríguez Díez, José Manuel, 5,50.
 Rodríguez Gómez Miguel-Angel, 5,33.
 Roldán Barrio, Julio, 5,33.
 Rozas Prieto, Antonio José, 5,33.
 Sancho del Barrio, Isidro, 5,00.
 Sevillano Palomares, Marciano, 5,16.
 Yagüe Martín, Juan Manuel, 5,33.
 Zapatera Sánchez, Juan Carlos, 6,00.

OPOSITORAS

Ajo Herranz, Aurora, 7,00.
 Alvarez Gómez, María Carmen Plácida, 7,00.
 Andreu García, Alicia, 6,16.
 Antón Tejedor, Elvira, 6,66.
 Aparicio Infantes, Mercedes, 6,83.
 Arranz San José, Agustina, 7,00.
 Arribas Arranz, M.ª Anunciación, 5,66.
 Asenjo Holgueras, Enma Elisa, 5,00.
 Avial Sancho, Fuencisla, 6,00.
 Barrio Aparicio, María del Pilar del, 6,66.
 Bayón Hernando, María Amelia, 5,16.
 Benito Pascual, Tomasa, 7,00.
 Callejo Callejo, María Concepción, 6,50.
 Callejo Muro, María Fuencisla, 5,66.
 Cocero de Frutos, María Cruz, 5,00.
 Cortés Blasco, Elvira María, 6,50.
 Díaz Lozoya, Rosa María, 5,16.
 Esteban Martínez, María Dolores Asunción, 5,83.
 Fernández García, Consuelo, 5,83.
 Fraguas Mateos, María Encarnación, 5,33.
 Frutos García, Rosa María de, 5,50.
 Frutos Gordo, María del Carmen de, 8,00.
 Frutos Vírveda, María Luisa de, 5,16.
 Fuentes Agudo, María Magdalena, 7,83.
 Fuentes Fuentes, María Teresa, 8,16.
 García Antón, Rosario, 6,66.
 García Gómez, María Inmaculada, 7,83.
 Garrido Moreno, María Eu-

genia, 6,00.
 Gómez Moreno, María Concepción, 5,50.
 González Calleja, Emilia Agustina, 5,00.
 González Guedán, María Teresa, 5,16.
 González Prieto, Elvira, 5,83.
 Heras Burgos, María del Rosario, 5,50.
 Hernández Aparicio, Laura, 5,66.
 Hernández García, Elena, 6,50.
 Herranz Manzanares, María Luisa, 5,00.
 Herrero Gala, Elvira, 6,00.
 Herrero Llamas, María Felipa, 5,50.
 Herrero Vicente, María Concepción, 5,50.
 Lorasque Mateo, María Isabel, 6,33.
 Maroto Moreno, Paloma, 5,50.
 Maroto Rico, María Guadalupe, 5,00.
 Martín Acebes, María Dolores, 5,00.
 Martín Arranz, Encarnación, 5,16.
 Martín Miguel, María Concepción, 5,66.
 Martín Palomino, M.ª Cruz, 6,00.
 Martín Ramos, Celsa, 5,50.
 Martín Requero, M.ª Isabel, 7,16.
 Martín Sacristán, María del Pilar, 5,16.
 Martín Sastre, María Asunción, 6,33.
 Moreno Fernández, Teodora, 5,50.
 Muñoz Muñoz, María Candelas, 5,00.
 Pascual Anaya, Nieves, 5,33.
 Pascual Sanz, Rosario, 5,00.
 Pecharromán Cebrián, María Pilar, 6,00.
 Pérez Roldán, Francisca Florentina, 6,66.
 Polo Martín, Juliana, 5,00.
 Postigo Gómez, María Victoria, 7,50.
 Postigo Sastre, Luisa, 6,33.
 Revilla Martín, Rosa María, 5,16.
 Ruiz Barrio, María Fuencisla, 5,16.
 Ruiz Segredo, María Soc-

ro, 5,16.
 San Cristóbal Martín, María Inés, 5,00.
 San Fabián Maroto, María Pilar, 7,16.
 Santiño Agudo, María de la Esperanza, 5,33.
 Santos Díez, María Purificación de, 6,66.
 Santos Herrero, Soledad de, 6,16.
 Santos Martín, María Luisa, 5,66.

Sanz García, María Paz, 5,00.
 Sanz Mateos, Fuencisla, 6,50.
 Sanz Pérez, Milagros, 8,16.
 Sanz Rivas, Rosalía, 6,16.
 Sastre Martínez, M.ª Blanca, 6,16.
 Serrango Crisóbal, Angela, 6,66.
 Sierra Aparicio, María Isabel, 7,00.
 Los opositores anteriormente relacionados, deberán presentarse a realizar la prueba b), el próximo jueves, día 4 de julio, a las nueve horas, en la Escuela Universitaria del Profesorado de E. G. B., plaza de Colmenares, núm. 1.

MUSICA

GRAN EXITO DEL CONCIERTO PARA LA JUVENTUD

Se celebró ayer, en la plaza de Franco, el anunciado concierto para la juventud, interpretado por la banda de música de la Academia de Artillería, dentro de la programación de las ferias y fiestas de la ciudad.

El número de espectadores fue muy grande, destacando la presencia de los jóvenes, que siguieron con vivo interés el desarrollo del acto.

En la segunda parte del concierto, al interpretarse el «Himno a la alegría» de Beethoven, se incorporó a la banda un coro de soldados, verdadera novedad en este tipo de manifestaciones artísticas. El mismo coro volvió a intervenir en la última obra

prevista, que fue el «Himno a Segovia», original de Luis Martín García Marcos, y de Carlos Martín Crespo. En memoria de ambos autores, la banda de música interpretó dicha obra de pie.

En el final de cada una de las obras el público aplaudió cariñosamente, siendo más nutridos los aplausos al término del concierto.

Las localidades para la Semana de la Música

Mañana se pondrán a la venta, en la planta baja del Ayuntamiento, las localidades para los diversos conciertos de la Semana de Música de Cámara, que, como es sabido, se iniciará el próximo día 11.

AUMENTO DE TARIFAS EN EL PEAJE DE LA AUTOPISTA VILLALBA-VILLACASTIN

Desde ayer, y según informamos en su momento, las tarifas para la utilización del peaje de la autopista Villalba-Villacastín, en sus distintos tramos, han sido incrementadas, de acuerdo con lo establecido en el orden ministerial de 14 de diciembre de 1973. Así, pues, los precios actuales son los siguientes:

Villalba - San Rafael, Villalba - Villacastín y San Rafael-Villacastín: Motos, 65, 80 y 15 pesetas, respectivamente; turismos, 75, 110 y 35; camiones de dos ejes, 255, 305 y 55; camiones de más de dos ejes y autocares, 395, 460 y 65; turismos con remolque, 240, 275 y 35.

Rodillo obliterator del Bimilenario



Desde principios de este mes, los servicios de Correos vienen utilizando un rodillo obliterator para las cartas con el emblema oficial y la leyenda de la conmemoración del Bimilenario del Acueducto, cuya muestra ofrecemos al lector.

Indudablemente se trata de una excelente aportación de la Dirección General de Correos y Telecomunicación para la difusión nacional de la solemne efemérides.

Proyecto de construcción de quinientas viviendas y apartamentos en El Espinar y San Rafael

El pasado viernes, día 28 de junio, celebró el Ayuntamiento su sesión plenaria ordinaria mensual. Se sometieron a la Corporación diversos asuntos relacionados con materias administrativas y contables, aprobándose suplementos de créditos para dotaciones presupuestarias. En materia urbanística se aprobó dictamen de la Comisión de Fomento relacionado con ensanche y nueva regulación de alineaciones de calle del Arroyo Merlero.

Merece destacarse por su importancia la ratificación de la sanción favorable recaída sobre expedientes de proyección de los conjuntos residenciales de «Campo Verde» en San Rafael y «El Cabezuelo», de El Espinar con sus planes y proyectos de ordenación y urbanización general de las respectivas zonas de conformidad con el plan general urbanístico vigente y su ordenanza especial. Estos conjuntos de gran importancia por cuanto suponen la edificación de

cerca de quinientas viviendas, y apartamentos de tipo residencial con todas sus instalaciones, campos deportivos, zonas verdes, establecimientos comerciales y de recreo, marcarán y lograrán un amplísimo desarrollo urbanístico.

Principal asunto de la sesión fue la presentación oficial a los miembros de la corporación del avance del Plan General de Ordenación Urbana. Anteriormente a ello los señores concejales mantuvieron un cambio de impresiones sobre el plan, oyendo las explicacio-

nes que a grandes rasgos les fueron dadas por los servicios técnicos municipales. Ante las ideas que en el mismo se desarrollan en todos los aspectos se consideró la conveniencia de que quedara sobre la mesa para su estudio y atención con el mayor detenimiento.

Finalmente, el alcalde-presidente, al margen ya de la sesión, dio conocimiento de las gestiones realizadas para la financiación y ejecución de las obras de abastecimiento de aguas.

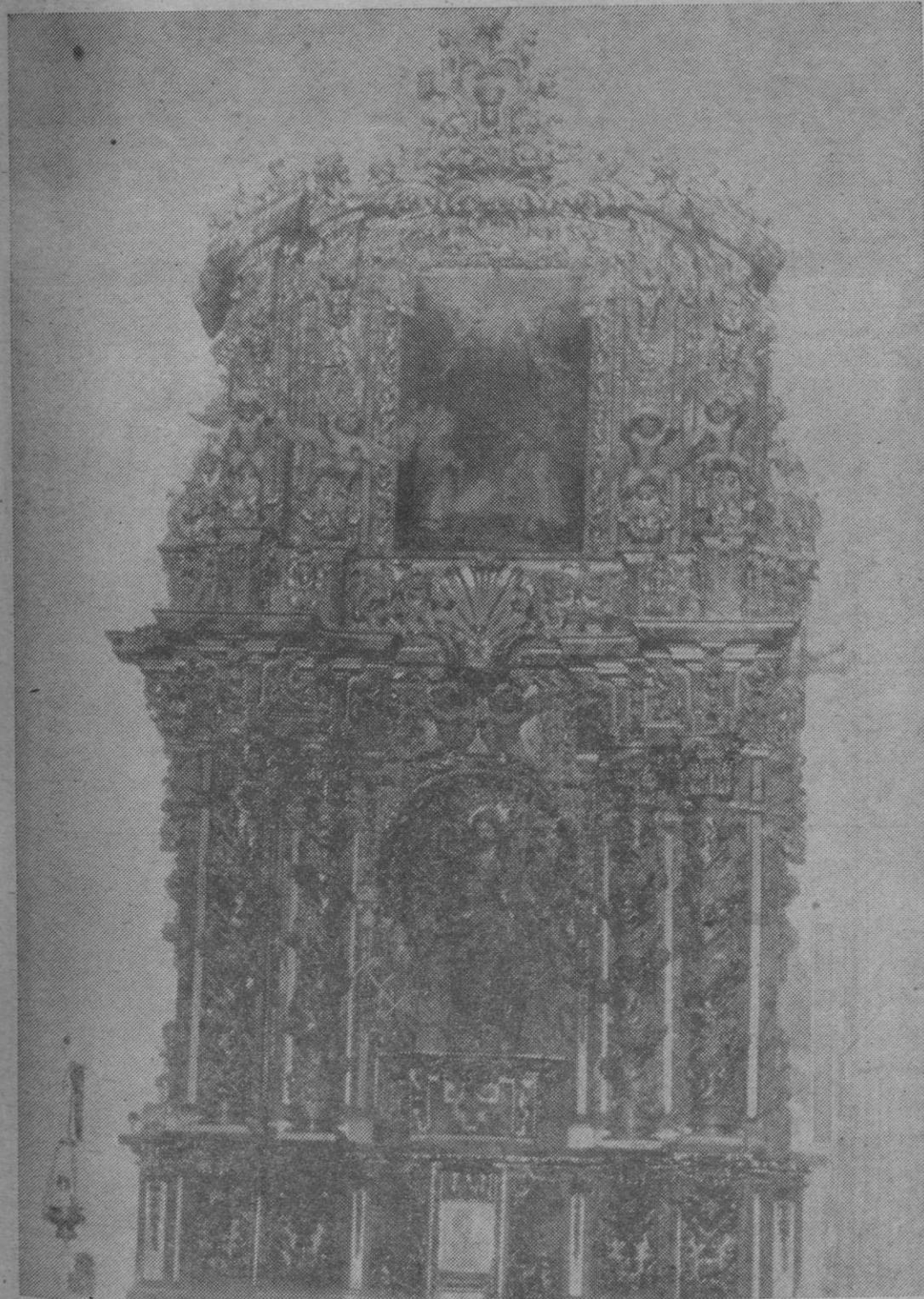
EL SANATORIO VACIO Y OLVIDADO

Gracias a Dios podemos asegurar la casi erradicación en España de la terrible enfermedad que fue la tuberculosis. Los descubrimientos científicos de nuevas drogas, la mejora sanitaria general y alimenticia de toda la nación, los nuevos niveles de vida y todo un proceso de atención y vigilancia de la población consiguieron la casi desaparición de la enfermedad. Consecuencia de ello fue el abandono de innumerables centros sanatoriales y preventoriales. Entre ellos este Sanatorio de San Rafael, conjunto de edificios que ocupa varios miles de metros cuadrados, prototipo en su género en el que concurren una serie de edificios desde la iglesia, casas de rectorado, pabellones y toda una serie de instalaciones, abandonadas hace varios años

sin atención ni conservación.

Cuando pasamos por la carretera de La Coruña y vemos este majestuoso edificio nos da esa inmensa alegría de que ya no tenga población enferma, pero sin embargo nos produce, por contraste cierto desasosiego verle tan abandonado y tan vacío y comprobar que los temporales van haciendo mella en sus estructuras. ¿Es que este edificio, nos preguntamos, no vale, no puede servir para nada? ¿No puede dársele una dedicación?

Debe tener alguna aplicación. Podría ser una escuela, o lo que sea; todo menos que por desidia se vaya convirtiendo como tantos otros edificios oficiales en un montón de ruinas sin ningún beneficio para la sociedad.



Retablo de San José en la iglesia parroquial de El Espinar

IMPORTANTE EMPRESA NECESITA

PARA SU CENTRO DE TRABAJO
DE SEGOVIA

Torneros
Fresadores
Mandrinadores
Rectificadores
Ajustadores
Cepilladores
Peones para especialización

Talleres «M. A. G.» Polígono Industrial «El Cerro»,
Parcela, 5. Teléfono: 42-03-86 (2.526)



NO DIGA
que el mundo
debe ser
mejor;
HAGALO
¿Es usted ya
SOCIO de la
CRUZ ROJA?

EL FESTIVAL FOLKLORICO, EN CUELLAR, COCA Y AYLLON

En la tarde de ayer, Cuellar, Coca y Ayllón fueron escenarios para el Festival Folklórico Itinerante montado con ocasión del Bimilenario del Acueducto. En la villa cuellarana actuaron en la plaza de toros el Ballet Sudamericano Helio Seraffini de Paraguay y los grupos de danzas de la Asociación de Universitarios de Colombia y de la Sección Femenina de Segovia.

En el campo de deportes de Coca se presentaron los grupos de danzas de las Asociaciones de Universitarios de Panamá y Chile y en la plaza Mayor de Ayllón, la Asociación de Universitarios de Perú y el grupo de Sección Fe-

menina de Madrid.

En las tres poblaciones, el número de espectadores fue muy elevado. Acudieron también muchas personas de las localidades limítrofes, ya que el anuncio de las actuaciones había levantado un gran interés. Cabe destacar la gran acogida dispensada a estos grupos por parte de los espectadores, así como la convivencia que, finalizadas las actuaciones, se puso de relieve entre los universitarios sudamericanos y la juventud de cada una de estas localidades.

Esta tarde, a las siete y media, serán las últimas actuaciones folklóricas en Pedraza, Sepúlveda y Turégano.

(Fotos Antonio)



El grupo de danzas de la Asociación de Universitarios de Panamá



La agrupación chilena en una de sus intervenciones

Animación, aunque no muchas operaciones, en el mercado de Medina del Campo

Medina del Campo.— Con buen ambiente y animación se ha celebrado en esta localidad el último mercado de ganados correspondiente al mes de junio, si bien no fue todo lo grande que se podía esperar debido a que coincidió con la víspera de San Pedro.

Lanar

Fueron presentadas a la venta 10.500 cabezas, las cuales fueron vendidas casi en su totalidad y salieron con diferentes destinos. Las cotizaciones fueron muy similares a las del domingo anterior; no obstante en lechazos hay poca demanda y mucha oferta, y apenas llegaron a las 100 pesetas, kilo vivo (pero lo más generalizado fueron las 95 pesetas). En corderos recientes se apreció alguna subida y se pesaron entre 80 y 85. También los corderos pascuales experimentaron alguna alza y su adquisición fue muy rápida debido a la gran demanda. Se pesaron entre 70 y 75 pesetas kilo vivo, mientras que el corderaje grande se adquiría por las 50 ptas.

En ovejas hubo poca demanda, pesándose las muy buenas hasta 32 pesetas kilo vivo; otras algo más inferiores, de 28 a 30, y de rendimiento medio, a partir de 24. Había, sin embargo, algunas emparejadas que se cotizaron entre 3.000 y 3.500 pesetas.

Cebada

Según informa Mercomedina, se sigue comercializando alguna partida de cebada de la cosecha anterior a precios aún interesantes para el agricultor.

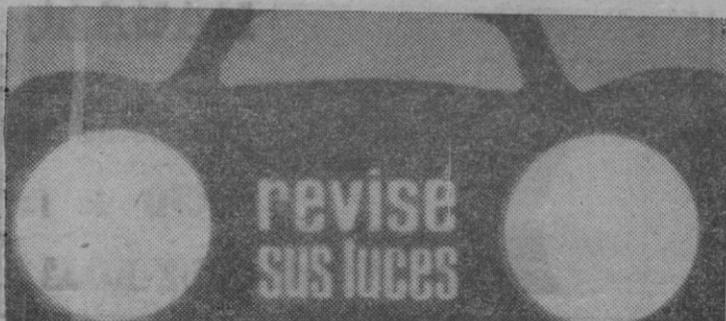
En la actualidad Mercomedina ya tiene ofertas de cebada nueva de la zona de Medina, esperando que la próxima semana las ofertas sean masivas.

Asimismo, tiene ya preparado todo el proceso de comercialización y las normas que regirán se indican en circulares distribuidas entre los agricultores interesados.

Las cotizaciones de la cebada el día 22 del pasado mes eran para la dos carreras vieja a 7,60 pesetas kilo y 7,50 para la de seis carreras, y heno de alfalfa a 3,70 pesetas kilo. Precio al agricultor, mercancía sobre camión almacén del productor.

Se está comercializando heno de alfalfa empacada. La oferta es normal y tienden a bajar algo los precios.

Luvete




 Primer aniversario
 de
Doña Araceli Redruello González

Que falleció en Segovia, el día 3 de julio de 1973

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

El funeral que se oficie el día 3, a las 11 de la mañana, en la parroquia de Santo Tomás Apóstol, será aplicado por el eterno descanso de su alma.

Su esposo Don Evaristo Pérez Lozoya, hijos Araceli, Elena, Silvia, Alfonso, María José y demás familia,

Agradecen la asistencia a este acto religioso.

Aplicación de la ley de mejoras a las clases pasivas del Estado

Madrid, 2.—Inserta hoy el «Boletín Oficial del Estado» una orden del Ministerio de Hacienda por la que se dictan normas para la aplicación de la ley número 19, de 27 de junio de 1974, por la que se disponen determinadas mejoras en las pensiones de clases pasivas del Estado.

En los acuerdos de concesión de pensión de clases pasivas que se dicten a partir de 1 de julio de 1974, se tendrán en cuenta los incrementos dispuestos en los apartados uno a cuatro, ambos inclusive, del artículo primero de la citada ley.

El Consejo Supremo de Justicia Militar y la Dirección General del Tesoro y Presupuestos, dentro de su respectiva competencia, recabarán de los peticionarios de pensión la documentación precisa, además de la hasta ahora exigible, cuando deba acreditarse la procedencia de aplicar los beneficios dispuestos en los apartados dos y tres del artículo primero de la ley, debiendo expresar en los acuerdos y notificaciones las fechas en que haya de producirse el cese en el disfrute de los incrementos de porcentajes.

Lo dispuesto anteriormente será también de aplicación cuando se acuerde la rehabilitación en el cobro de un haber pasivo sobre el que proceda practicar mejora.

Se entenderán comprendidos en los beneficios de aumento de pensión previstos en el artículo primero, apartados 1, 2 y 3 de la ley, las espo-

sas, hijos o padres de los funcionarios privados de libertad cuando aquellos tengan reconocido derecho a pensión por cumplirse las condiciones establecidas en el artículo 14 de la Ley de Derechos Pasivos Civiles, de 21 de abril, o en el artículo 12 de la Ley de Derechos Pasivos Civiles, de 13 de abril de 1972.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo tercero de la ley, ninguna pensión de clases pasivas del Estado po-

drá satisfacerse en cuantía mensual menor a la que determina para cada concepto en cada uno de los años 1974 a 1976, ambos inclusive, o sea que su percepción mínima durante 1974 será de 2.500 pesetas mensuales para las familias, a partir del mes de abril, de 3.000 y 2.500 pesetas mensuales, respectivamente, durante el año 1975, y de 4.000 y 3.000 pesetas mensuales, también respectivamente, en 1976.—Cifra.

LICINIO DE LA FUENTE EN OVIEDO

Necesidad de mantener un estrecho contacto con los problemas regionales

Oviedo, 2.—El vicepresidente tercero del Gobierno y ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente que se encuentra de visita en Asturias, inició en su jornada de hoy en esta ciudad presidiendo una reunión de trabajo en la Casa Sindicales.

EL MINISTRO

Al final intervino el ministro de Trabajo, quien refiriéndose a uno de los temas planteados, recordó las palabras del presidente de Gobierno en Barcelona de que el Gobierno va a procurar suprimir las limitaciones actualmente existentes para la negociación

colectiva, esperando, sin embargo, de la responsabilidad de las partes que no trasladen sobre los precios que han de pagar todos los consumidores, una inflación injustificada de costos.

Se refirió también, más adelante a la necesidad de mantener un estrecho contacto con los problemas regionales por medio de sus más caracterizados representantes como son los Consejos Económicos Sindicales y con el Sindicalismo en general, que constituye, no sólo la legítima representación de la realidad pura y diversificada, sino también la expresión del amplio mundo del trabajo.—Cifra.

Llegada del príncipe Abdul Aziz a Barcelona

Barcelona, 2.—Se encuentra en Barcelona, donde permanecerá varios días, el príncipe Abdullah Ibn Aziz, hermano del rey Feisal de la Arabia Saudita. El ilustre visitante, que llegó a última hora del lunes a esta ciudad, fue cumplimentado por las primeras autoridades barcelonesas.

El príncipe Abdul Aziz, que viaja acompañado de un séquito de 16 personas prolongará su estancia en esta ciudad durante cuatro o cinco días.—Cifra.

El que hace publicidad saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

Una bolsa de plástico vale poco

¿No vale más la salud de Vd? Deposite la basura en bolsa cerrada

Si Vd no pierde nunca la cabeza ¿Por qué se arriesga a perder el pelo?

ICB

Instituto Científico Capilar. **BELLIDO**
Productos autorizados por la D. G. de S.

Madrid, San Bernardo, 110
Tels. 445 20 96 - 445 20 42
Sevilla, Pl. de Góba, 4 - Tel. 27 97 07
Las Palmas de Gran Canaria, Cebrián, 19
Santa Cruz de Tenerife, Rambla de Pulido, 75



Tal vez no conoce a fondo lo que su pelo necesita. Sin saberlo está arriesgando su salud y belleza. La aplicación de productos inadecuados o el no dedicarle el cuidado necesario, pueden ser el origen de la caspa, el exceso de grasa, etc. que provocan la desnutrición capilar y por ello, la caída anormal del pelo. En el peor de los casos, la calvicie conduce a situaciones de inseguridad, inquietud... Los productos BELLIDO científicamente estudiados, limpian suavemente el cuero cabelludo, sin eliminar las defensas naturales, lo nutren, activan la circulación y combaten la secreción sebácea. Los productos BELLIDO por su composición y alta calidad, son el protector de su pelo y el corrector, científicamente estudiado, para lograr su regeneración. Vd. que no pierde nunca la cabeza, no pierda tampoco el pelo.

Pida los productos BELLIDO en nuestro concesionario:

PERFUMERIA **CABRERO** Juan Bravo, 50 - SEGOVIA

Jesús González de la Torre y una constante en su vida de pintor: La limpieza aprendida en la luz de su infancia segoviana

«Hace por lo menos trescientos años ya había aquí gente de mi familia. Creo que ya es vinculación»

UN TATARABUELO QUE PLANTO EL PINARILLO Y OTRO QUE MANDO DERRIBAR LA PUERTA DE LA MURALLA DE LA CANALEJA

«LOS TOROS, EL CANTE Y LA ASTRONOMIA, SON MIS GRANDES AFICCIONES»

Viene hoy a estas páginas el pintor Jesús González de la Torre. Durante las ferias inauguró exposición en «La Casa del Siglo XV». Se van a cumplir ahora, precisamente, los veinte años de su primera muestra, en la sala de la Biblioteca Pública, en agosto de 1954. Era entonces un estudiante de Derecho, contagiado de afición a la pintura por un montón de cosas o quizás por una sola cosa y también por el ejemplo de ese gran y fino artista que fue su tío, Eugenio de la Torre Agero. Entremedias, los años de lucha y, por fin, de triunfo para Jesús, este pintor nacido en Madrid, miembro de una vieja e ilustre familia segoviana y que tiene una veta rondeña y flamenca por parte de padre, este pintor en el que la vocación artística prendió con la misma naturalidad con que la semilla germina entre los terrones negros y húmedos. Así fue la conversación con Jesús González de la Torre:

—Para empezar, ¿quieres hablar-nos de tus vinculaciones de todo tipo con Segovia?

—¡Hombre! Mi vinculación con Segovia, que yo sepa, supone que hace por lo menos trescientos años ya había aquí gente de mi familia. Creo que esa es la primera vinculación, ya.

—En tu casa, sobre la puerta que hoy se escarpate de la farmacia llamada de los Picos, hay un escudo con una torre. Imagino que tiene que ver con La Torre de nuestro apellido...

—Sí, pero yo no tengo ni idea. Yo de eso no tengo ni idea. A nosotros no nos ha dado por esas cuestiones, porque nuestra familia ha sido siempre, hemos sido todos muy liberales. Verás, mi abuelo fue aquí presidente de la Diputación durante veintisiete años, liberal, es decir, era del partido liberal. Mis tios, otro tanto, todos liberales, en contra del marqués de Cañadahonda, que era de los conservadores.

—Te refieres a tu familia materna, que es tu ascendencia segoviana...

—Eso es. De mi padre me viene la veta rondeña y gitana que tengo. El era de Ronda. Pero sí, hablaba de mi familia segoviana. Bueno, puedo decirte que mi tatarabuelo, siendo alcalde de Segovia, fue el que plantó el Pinarillo, y mi tataranose-

cuántos, también alcalde, fue el que tiró la puerta de la muralla, ahí, en la Canaleja, la que estaba junto a a la Casa de los Picos, esa puerta tan bonita, por lo visto, que había ahí. Como nuestra casa estaba al lado, pues la gente decía que la tiró para poder ver la sierra y todo desde su balcón. Luego ya te he dicho que mi abuelo fue veintitantos años presidente de la Diputación.

AMBIENTE LITERARIO Y ARTISTICO

—¿Y desde el punto de vista artístico?

—Yo empecé a pintar aquí... bueno, toda mi vida. Influida por mi tío Eugenio, que a mí me parece que fue un pintor muy interesante, yo empecé a pintar los Templarios y todas las iglesias y todo lo demás.

—¿Te enseñó a pintar él o aprendiste a su lado de una forma más o menos espontánea y autodidáctica?

—Bueno, yo no sé si aprendí o no aprendí. Verás, ya te he dicho que yo llevo pintando toda mi vida y por una serie de razones. Yo desde muy pequeño salía todos los jueves con ellos en Madrid, con Eugenio y con Rosario. En su casa conocí a Barral. Con ellos iba muchos jueves a las sesiones de cine que se daban en la

Casa del Pueblo, enfrente de casa de mis tios. Fui a la Granja del Henar cuando era «así». Iba también en aquella época al Café Gijón, cuando, ya te digo, estaba Barral por allí. Y hasta la criada de mi tía formó parte del coro en el estreno de «Yerma» de García Lorca, con que ya te puedes figurar. Bueno, en el número cuatro de mi calle, enfrente de donde yo nací, se pasaba las horas muertas Antonio Machado, y para más colmo en el número veintitantos de la calle, que ahora se llama General Goded, que entonces se llamaba Rango, vivía la Argentinita, que era la amiga de Sánchez Mejías y allí estaban todo el día Alberti, Lorca y todos esos. Por cierto que cuando estuvimos en Roma con Alberti se lo comenté y me dijo, claro, si es una calle literaria cien por cien. Y en el café de enfrente, ya digo, se pasaba todo el santo día cuando llegaba de Segovia, Antonio Machado.

—Son unos recuerdos muy interesantes esos de tu primera infancia...

—Sí. Y hay más todavía. Luego, ya en la guerra, que la pasamos en Madrid, había esa cosa de los refugiados que en cada casa se metía gente, ya sabes. Pues tuvimos a uno allí que resultó que era primo de Barral, segoviano, y que era el que pintaba los grandes cartelones de las fachadas de los cines. Tenía guardados, y de eso me acuerdo como si fuera hoy, las pinturas de gouache en el despacho de mi padre y, cada vez que el tío ese sacaba el gouache yo es que me moría de alegría. Me parece que lo estoy viendo.

LAS ETAPAS DE UNA CARRERA

—Sigue, por favor.

—Ah, pues sí. Luego fue Segovia. Por aquí me puse a pintar a los diez o doce años. Me lo pinté todo, los Templarios, San Lorenzo, todo... ¿Que si me enseñó Eugenio? Pues, sí, aunque lo que se dice clase, dar clase, no. Yo fui al Círculo de Bellas Artes en Madrid, tuve un profesor durante dos años, de esos con los que pintas jarritas y cosas de esas. Era un compañero de los Segura, un tipo de esos, ya sabes, muy académico. Eugenio me enseñó, sobre todo, a ver, me enseñó muy bien a ver Segovia. Yo fue con Eugenio a pintar durante diez o doce años.

—¿Cuánto tiempo llevas dedicado profesionalmente a la pintura?

—Desde el año 59 ó 60, ya jugándome el tipo. En el año 54, que yo estaba estudiando Derecho, ya pintaba con regularidad y entonces hice mi primera exposición, aquí en Segovia, en la sala de la cárcel vieja.

—Tú estás ahora bastante bien situado en lo que podríamos llamar el «ranking» nacional de los pintores. Seguramente de los que llamaríamos pintores segovianos, eres el que está mejor situado, el que más vende y el que más se cotiza, pero ¿querías decirnos cómo ha sido tu vida de pintor hasta llegar a esa posición?

—Bueno, como a todo el mundo le ha pasado, ha habido momentos difíciles, claro. Ahora ha pasado un poco ya todo eso. Sí, bueno, yo cotizado no estoy, lo que pasa es que vendo muy bien. Ayer estuvo Chava-



«Mi vinculación con Segovia, que yo sepa, supone que por lo menos de hace trescientos años ya había aquí gente de mi familia»

ri en el estudio para ver unas cosas y me dijo: «Yo no sé, pero vamos, todo coleccionista con quien hablo me dice que tiene cuadros tuyos.» Si, ahora efectivamente estoy vendiendo. En estos quince días he vendido nueve cosas.

—¿Cómo te organizas, exclusiva en alguna sala, exposiciones...?

—Expongo poco. Cada dos años en Madrid y por provincias he llegado a la conclusión de que no vale la pena exponer, como no sea una cosa muy especial como es venir a Segovia. Yo tenía mi obra en Fauna's y la verdad es que no me vendían cuadros, entonces me dije: vamos para casa, y desde que lo tengo en casa, esto funciona que da gusto y no es por casualidad, es que tengo una secretaria y una relaciones públicas, que es Charo, mi mujer, que lo lleva muy bien, esa es la verdad.

—Dinos cómo es tu obra ahora, qué cosas pintas, cómo has evolucionado...

—Como ya he dicho, empecé pintando iglesias y rincones y parajes de por ahí. Yo me siento paisajista, bueno en realidad a mí me ha cogido, me ha agarrado la tierra, ¿no? Así que luego fui quitando iglesias y casitas y quedándome con la tierra, fundamentalmente con Tejadilla, donde me harté de pintar, bueno todavía no me he hartado. Por otro lado, la tierra me tenía agarrado, pero el tema se me estaba agotando un poco, y entonces paso a la parte de mi padre, voy a Ronda y me encuentro que aquello tiene una fuerza telúrica, parece como si aquello acabara de explotar y empiezo a pintar ese tipo de paisaje, con grandes rocas y empiezo a tener, junto a lo de Tejadilla, esta visión más o menos cósmica del paisaje. A partir de ahí, me fijo también en el suelo, encuentro unas piedrecitas que me gustan y empiezo a pintarlas y después levanto la vista, me encuentro las estrellas y la luna y las sigo pintando y se ha formado esa especie de cosmogonía de tierras, piedras, cielo, etc. Y también, mirando el paisaje, he empezado a encontrarme con coches destrozados por las carreteras o amontonados en sus cementerios y también esto me ha interesado. Y por fin, una última época es que se me ocurre ir a Nueva York y la visión de Nueva York, aparte de que luego te puedes venir porque aquello es como Cuatro Caminos, me parece que por ahora se cierra el ciclo. Me parece que hay cuadros míos en que se une el principio de la creación con el final.

—Por lo menos el final a que hemos llegado por ahora.

UNA CONSTANTE

—Oye, y a lo largo de toda esa evolución, ¿hay una constante en tu pintura?

—Sí. Y es algo que se me ha hecho evidente ahora, porque ya empiezo a pensar en mi pintura. A mí mucha gente me decía que le llamaba la atención en mis cuadros la limpieza y ahora me he dado cuenta de que esa limpieza, esa claridad y nitidez me viene de aquí, de que yo he ejercitado la retina en Segovia, cuya luz, de lo que yo conozco por ahí, es algo único, porque la presencia de las cosas, de los monumentos, ya sea de la catedral o del acueducto o del alcázar, o de lo que sea, es absoluta, sin intermediarios, porque parece que el aire y la atmósfera no existen, han desaparecido, que las cosas están ahí inmersas en una pureza y una diafanidad total.

—¿Por qué?

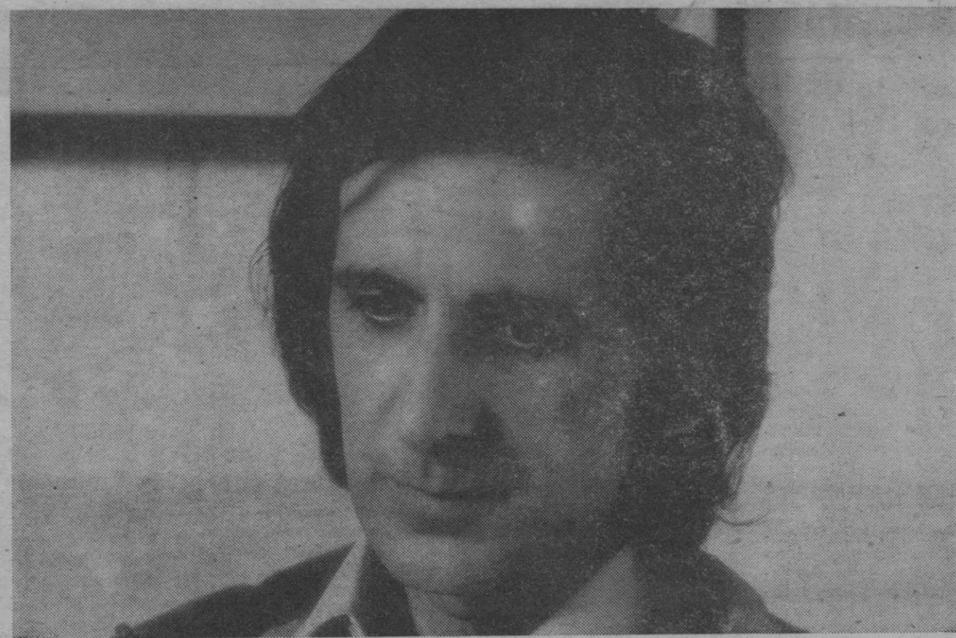
—Porque han desaparecido una serie de toreros que estaban dando mucho la lata. En primer lugar desapareció el Cordobés, que eso ya es muy importante, luego están desapareciendo toda esta gente de los Viti, aunque a mí me gustaba, los Camino, los Puerta y todos esos tipos, y están apareciendo toreros que se están jugando el tipo todas las tardes. Además la gente exige el toro y en la plaza hay una verdadera pasión. Están los de la andanada del 8 y se sale de la plaza discutiendo y peleando. Se ha pasado del aburrimiento a la emoción. Estamos volviendo a lo que de verdad son los toros, la fiesta española con toda su barbarie.

—¿Sí?

—Pues sí, porque o hay toros o no hay toros. O los quitan o los dejan, pero si los dejan es con todas sus consecuencias.

—¿Te interesa también el flamenco, ¿no?

—Sí. Digamos que lo taurino, la poesía, la música—Mozart me vuelve loco—y luego ya el cante. Bueno, además, la astronomía, que es otra de mis grandes aficciones. Tengo mi catalejo y miro, que aunque viva en la calle de Alcalá se ve perfectamente, y veo la Osa Mayor, Sirio, Aldebarán. Además leo todos los libros que salen sobre astronomía. De pequeño quería ser astrónomo, con



Jesús González de la Torre, nacido en Madrid, miembro de una vieja e ilustre familia segoviana, con una veta gitana y rondeña por parte de padre.

Esa nitidez en la que todo tiene una presencia tan real es lo que determina en mis cuadros ese afán de limpieza y de claridad.

AFICCIONES: TOROS, CANTE Y ASTRONOMIA

—Fuera de la pintura, ¿cuáles son tus aficciones?

—El toreo.

—¿Lo practicas?

—No, bueno, de salón toreo de maravilla, y las pocas veces que he saltado a la arena he salido muy mal paado, pero como aficionado, sí.

—¿Cómo está la fiesta en tu opinión?

—Creo que en un momento muy importante. Hemos salido de un bache y está en pleno resurgir.

—¿Por qué?

—Porque han desaparecido una serie de toreros que estaban dando mucho la lata. En primer lugar desapareció el Cordobés, que eso ya es muy importante, luego están desapareciendo toda esta gente de los Viti, aunque a mí me gustaba, los Camino, los Puerta y todos esos tipos, y están apareciendo toreros que se están jugando el tipo todas las tardes. Además la gente exige el toro y en la plaza hay una verdadera pasión. Están los de la andanada del 8 y se sale de la plaza discutiendo y peleando. Se ha pasado del aburrimiento a la emoción. Estamos volviendo a lo que de verdad son los toros, la fiesta española con toda su barbarie.

—¿Sí?

—Pues sí, porque o hay toros o no hay toros. O los quitan o los dejan, pero si los dejan es con todas sus consecuencias.

—¿Te interesa también el flamenco, ¿no?

—Sí. Digamos que lo taurino, la poesía, la música—Mozart me vuelve loco—y luego ya el cante. Bueno, además, la astronomía, que es otra de mis grandes aficciones. Tengo mi catalejo y miro, que aunque viva en la calle de Alcalá se ve perfectamente, y veo la Osa Mayor, Sirio, Aldebarán. Además leo todos los libros que salen sobre astronomía. De pequeño quería ser astrónomo, con

gran asombro de mi familia, y ahora me doy cuenta también de que en mis cuadros vuelvo a los astros y estoy muy contento porque veo que vuelvo a mi infancia, que es lo bueno, que es cuando uno llega a ser algo.

SEGOVIA Y EL ARTE

—¿Algunos nombres importantes de la historia de las artes plásticas en Segovia?

—Bueno, yo creo que en Segovia es muy difícil, porque, como ya dije antes, Segovia puede con quien sea. Es tan fuerte y tan absorbente, que



«Desde el año 59 ó 60 llevo en esto de la pintura jugándome el tipo»

aquí casi no se puede pintar, esa es mi opinión, vamos. Yo pienso que un tío que se pone a pintar el acueducto ni es pintor ni es nada. Ante el acueducto no hay más remedio que quedarse con la boca abierta y ya está. Pero bueno, quien ha tenido aquí verdadera importancia ha sido Emiliano Barral, y luego he llegado a la conclusión de que mi tío Eugenio vio a Segovia maravillosamente. Me he dado cuenta de eso después de que se ha muerto él. Tablada, por su parte, tiene también cosas muy interesantes. Luego ya vienen los jóvenes, pero ese ya es otro mundo que está ahí y del que no vamos a hablar ahora. Por otra parte, Segovia más que tierra de pintores, o de artistas lo ha sido de médicos. Desde luego, en Segovia no ha habido ningún plástico hasta Barral, y yo estoy convencido de que es por eso: el poder del ambiente de Segovia es tan grande, que supera y desborda al que crece y vive en él. Otra cosa es el que viene de fuera con otras ideas y otras preocupaciones, pero empezar aquí a pintar, eso te puede y te domina. Y pintar el acueducto no se puede, hombre. Hay que mirarlo y nada más y si un tío se pone a pintarlo es que no tiene sensibilidad. Bueno, yo es que exagero, debe ser por mi veta andaluza, pero también creo que es verdad.

Así fue la entrevista. En la cassette quedó grabada también una muestra de su sensibilidad para el cante. Pese a que eran las seis de la tarde y a que estaba en frío y a que no estaba en voz, conseguí que se arrancase por malagueñas, ese lamento que es su cante preferido y ahí ha quedado su temple de verdad y su hondura auténtica. Pero eso es sólo una afición, por grande que sea. Su vida son los cuadros, son las tierras, los cielos y los astros, es esa claridad aprendida en su infancia segoviana.—R. B.

(Fotos Peñalosa.)



«La fiesta nacional está en pleno resurgir. En primer lugar porque se marchó El Cordobés, que eso es ya importante.»

HA MUERTO EL GENERAL PERON

(Viene de la pág. 1)

el ilustre paciente había sufrido un paro cardíaco.

Aunque agregaban que el ataque ya había sido controlado, a casi nadie cabía dudas de que se aproximaba el temido desenlace fatal.

Este se produjo hoy, lunes, a la 1,25 (16,25 gmt.), víctima de una "cardiopatía histérica con insuficiencia cardíaca, episodios de disritmia cardíaca e insuficiencia renal crónica", según los términos científicos del último informe médico.—Efe.

REUNION PERMANENTE DEL SENADO

Buenos Aires, 1.—Con motivo del fallecimiento del teniente general Juan Domingo Perón, el bloque de senadores del Frente Justicialista de Liberación —coalición de Gobierno—, que se reunió esta mañana y hasta hace unos instantes, resolvió constituirse en comisión permanente.—Efe.

COMUNICADO DEL EJERCITO

Buenos Aires, 1.—El comando general de la Armada reiteró esta tarde aquí su "absoluto y total respeto a la Constitución y las Leyes por entender que sólo a través de esa vía el país hallará el camino de grandeza espiritual y política".

Esa posición está contenida en un comunicado difundido aquí poco después de que se anunciara oficialmente el fallecimiento del general Juan Perón.

ACUARTELAMIENTO

Buenos Aires, 1.—Ante la noticia de la muerte del teniente general Juan Domingo Perón, anunciada oficialmente por radio y televisión a las 17,10 gmt. de hoy por la presidente interina, María Estela Martínez, se ha dispuesto el inmediato acuartelamiento de tropas de las tres armas, las policías federales y provincial y organismos de seguridad.—Efe.

PARO DE TRABAJADORES

Buenos Aires, 1.—En expresión de duelo por el fallecimiento del presidente Juan Domingo Perón, la Confederación General del Trabajo (CGT), dispuso un paro general de actividades hasta la medianoche del día en que sean inhumados los restos del estadista.—Efe.

CUATRO CARTAS MANUSCRITAS CON INSTRUCCIONES

Buenos Aires, 2.—Antes de fallecer el general Juan Pe-

rón dirigió cuatro cartas manuscritas a otras tantas personalidades en las que, presuntamente, les entrega instrucciones, para el desarrollo político del país y del Movimiento Justicialista, según una fuente autorizada el informante reveló a la agencia Efe que una de esas cartas va dirigida al presidente de la Cámara de Diputados, Raúl Lastiri.

Se ignora hasta el momento el nombre de los destinatarios de los otros tres mensajes, pero el informante no descartó la posibilidad de que sean los comandantes en jefe de las Fuerzas Armadas.

CONFIRMACION DEL GABINETE

Buenos Aires, 2.—La presidente argentina, señora María Estela Martínez de Perón, confirmó en sus cargos a todos los ministros, secretarios de Estado y subsecretarios de todos los ministerios, se informó oficialmente por la cadena de radio y televisión, anoche, desde la residencia presidencial de Olivivos.

Los decretos, que lleva los números uno, dos, tres, cuatro, están refrendados por el escribano mayor de Gobierno Jorge Garrido, y todos ellos han sido dictados de acuerdo con el artículo 86, 10, de la Constitución, que trata de las atribuciones del presidente de la nación.

PESAME DE LANUSSE

Buenos Aires, 2.—El ex presidente argentino, general Lanusse, remitió una nota de condolencia por la muerte del general Juan Perón, a su esposa y actual jefe de Estado, María Estela Martínez de Perón.

El texto de la nota de Lanusse dice así: "Ante el fallecimiento del Excmo. Sr. presidente de la República, siento la íntima e ineludible obligación —cristiana y ciudadana— de expresarle a V.E. un sincero sentimiento de pesar, al tiempo que imploro a Dios por su alma".

PERON NO QUISO SER EMBALSAMADO

Buenos Aires, 2.—El teniente general Juan Domingo Perón habría expresado momentos antes de morir su firme decisión de no ser embalsamado, sino sepultado en el cementerio local de "La Chacarita", donde está el panteón de la familia Perón.

Así trascendió de fuentes dignas de crédito momentos después de conocerse oficialmente la noticia del fallecimiento del presidente y caudillo del Justicialismo.—Efe.

LUTO OFICIAL EN ESPAÑA

Madrid, 2.—Como testimonio de la condolencia de la nación española ante el fallecimiento del presidente de la República argentina, teniente

general don Juan Domingo Perón, el Jefe del Estado, en virtud de una orden de la presidencia del Gobierno que publica hoy el "Boletín Oficial del Estado", acuerda declarar días de luto oficial el 2, 3 y 4 del presente mes.

Durante ellos, la bandera nacional estará izada a media asta en todos los edificios públicos y buques de la Armada.—Cifra.

CONDOLENCIA DE NIXON

Moscú, 2.—El presidente Nixon y su esposa enviaron ayer su pésame "en nombre del pueblo norteamericano" a la viuda del fallecido presidente de la Argentina, Juan Domingo Perón.

CAPILLA ARDIENTE EN EL CONGRESO

Buenos Aires, 2.—Los restos del presidente Juan Perón, fallecido ayer en la residencia presidencial de Olivivos, serán velados hoy en el salón azul del Congreso argentino.

A las 14 h. e. el cardenal primado de la Argentina, monseñor Antonio Caggiano, oficiará una misa de cuerpo presente en la catedral de la ciudad de Buenos Aires.

Posteriormente, un fuerte dispositivo policial (alrededor de 2.000 hombres), custodiará el desplazamiento del cortejo fúnebre.

El cadáver de Perón será transportado en un armón del Ejército argentino, hasta el palacio legislativo.

El regimiento de granaderos de caballos "General San Martín", tradicional guardia presidencial, acompañará el cuerpo del mandatario desaparecido en todos sus desplazamientos.

DUELOS OFICIALES

El Gobierno portugués ha declarado un día de duelo por la muerte del presidente argentino.

El presidente de Uruguay, por su parte, ha propuesto un proyecto de ley al Consejo de Estado para su aprobación inmediata en el que se declara una semana de luto oficial.

Tres días de duelo oficial fueron decretados oficialmente, ayer tarde en La Habana.

Aviso a los poseedores de perros

Excmo. Ayuntamiento de Segovia.—Administración de Rentas.—Con el fin de dar cumplimiento a lo dispuesto por la superioridad en orden a la lucha antirrábica, por el presente se dispone que los próximos días 4 y 5 de los corrientes (miércoles y jueves), se procederá por los Servicios Veterinarios de este excmo. Ayuntamiento a efectuar la vacunación de todos los perros de la ciudad y, a tal efecto, durante los expresados días se habilita el antiguo fielato de La Piedad, donde desde las seis a las ocho de la tarde se llevará a efecto la vacunación antirrábica de dichos animales, cuyos propietarios vienen obligados a cumplir este requisito para evitar las responsabilidades que, en otro caso, pudieran irrogarseles.

Segovia, 1 de julio de 1974.—El alcalde. (Rubricado.)



OTRO ROUND

Nixon y Bresnev.—así lo llama ahora nuestra prensa— andan haciéndose de nuevo carantoñas por esos lugares de complicada ortografía que hay en lo que otrora se llamó la Santa Rusia. El público expectante dedica cada vez menos atención a estos encuentros.

La primera vez que un líder soviético fue a Estados Unidos el hecho constituyó una verdadera noticia, que aumentó el recordarlo Kruschev arengando a los informadores desde el balcón de su embajada, recuperando para el zapato su condición de instrumento musical y lamentando que su esposa tuviera que ver "porquerías" en los escenarios, aún brillantes, de los platós de Hollywood. El juicio que merecieron los Hot-dogs, a un paladar acostumbrado al caviar de Beluga, el gusto ecléptico en materia de corbatas del secretario del Partido, sus comentarios sobre las fuentes de soda y otras lindezas, fueron ampliamente jarreados por todo el mundo.

Poco más tarde, pasado "el espíritu de Camp David", y con los descarrilamientos de esperar, los encuentros entre líderes de los dos campos fueron menudeando. Ahora se reúnen con el talante de dos comerciantes de la geografía, a repartirse el mundo y sus bromas. Ya no tiene tanta gracia.

Pero Nixon, "the one" al parecer necesita de la atmósfera del Kremlin para liberar su garganta de los humos atosigantes de Watergate, y Bresnev, como con ortografía simplificada le llama ahora la prensa, le ayuda al juego con su aire perruno, incapaz ni uno ni otro de engañar a nadie.

Se verán estos días las habituales fotos en el jardín, en mangas de camisa, con un aire de compañeros de petanca. Menudearán los brindis y las palabras hinchadas de viento histórico. Todo será muy bonito, y hasta es posible que suenen los violines zingaros.

Pero todo es distinto, ajado y sin demasiado interés, como un periódico demasiado leído. Ya sabemos el juego que se traen.

Nixon tiene algo que hacer, y lo hace; lo que no quiere decir que sirva para algo.

NIXON REGRESO A MOSCU

Moscú, 1.—El presidente Nixon ha regresado a Moscú esta tarde procedente de Minsk capital de Bielorrusia, donde ha pasado el día.—(Afp-Efe).

El Comité judicial de la Cámara de Representantes, al "impeachment"

Washington, 1.—La mayoría de los miembros del comité judicial de la Cámara de Representantes del Congreso norteamericano favorecen el "impeachment".

Según la publicación «Time», si el comité votase hoy en favor o en contra del proceso constitucional, 29 votarían en contra de Nixon y nueve votarían a favor.

En los medios políticos de Washington se cree que si el comité judicial, que está investigando la evidencia sobre la posible culpabilidad del presidente en el escándalo Watergate, decide en favor del "impeachment", la Cámara votaría igualmente a favor.—Efe.

3-1 La selección provincial juvenil conquistó el trofeo de ferias

Los juveniles vencieron en la final, con todo merecimiento, a la Gimnástica Segoviana

Equipos.—Selección: Javier; Julio, Arribas, Bermejo; Gómez, Morillo; Marcos, Tizneros, Javi, Reyes y Pinilla. También jugaron J. Cuéllar y Bascuas.

G. Segoviana: Domínguez; Valeriano, Vegas, Emilio; Mariano, Migueláñez; Malaquías, Diego, Cuéllar, Cerezo y Del Río. En la segunda mitad jugaron también Bellota, Alonso, Minguela, Nete, Manolo y Tato.

Arbitro. Sr. Giraldo. Irregular su actuación. Sus fallos estuvieron, sobre todo, en el penalty señalado a Domínguez ya que el portero sacó limpiamente el balón de las botas de Reyes, cayendo éste a efectos de la carrera. Las faltas fueron repartidas por igual a ambos conjuntos, más se equivocó en su apreciación. Bien en el penalty de Gómez. Dio tres minutos más en la primera mitad. Bien en la tarjeta blanca a Diego.

Goles:

1-0.—Minuto 8. Pase en profundidad a Marcos quien ante el indeciso Domínguez, marca por bajo.

2-0.—Minuto 21. Reyes cae en el área. Penalty que lanza Morillo marcando por alto.

3-0.—Minutos 76. Jugada de Morillo por la izquierda batiendo a Bellota en su salida.

3-1.—Minuto 80. Centro de Manolo con remate de Nete a la red.

EL JUGAR CON DECISION

Todo estaba previsto (o casi previsto). El torneo de ferias era muy difícil que se le

escapase a la Gimnástica. La final, junto con el «joven» conjunto de la selección juvenil, se preveía fácil.

Más los pronósticos fallan casi siempre y en esta ocasión han fallado con toda justicia.

Salió la selección con un juego alegre y decidido. Iban con decisión al balón y se adelantaban a todas las jugadas. La Gimnástica, mientras tanto, parecía no darle importancia a la cosa, consciente de su superioridad.

Un gol a los ocho minutos les hizo ver las cosas de otra forma. Su juego se hizo más fuerte y los azulgrana corrían más. Pero enfrente había once muchachos dispuestos a jugarse la victoria con ganas y garra y su defensa despejaba las situaciones más o menos comprometidas.

Pasan los minutos. El juvenil seleccionado aumenta su ventaja. Los azulgrana se ponen nerviosos, su juego no es coordinado. Domínguez, no sé por qué, está muy inseguro en sus salidas.

Con dos cero comienza la segunda mitad. Los cambios

de los azulgrana (más de medio equipo) no consiguen mejorar su actuación, tampoco consiguen goles. El seleccionado juvenil juega casi todo el encuentro con los mismos hombres. La decisión de su entrenador es buena para el conjunto. Los minutos pasan y con ellos continúa más la efectividad goleadora de los juveniles y la nulidad de la delantera azulgrana. Mas esto último tiene su justificación en el portero del seleccionado, Javer. Su actuación merece cuadro de honor. Ha sido, verdaderamente, el mejor jugador de cuantos han actuado. Sus intervenciones podemos catalogarlas de fabulosas. Paró un penalty lanzado por Diego en una espléndida parada. Un disparo de Migueláñez a dos metros de la puerta. Un disparo tremendo de Cuéllar lo despejó en una pirueta sensacional, etc. Sin duda, en él hay un gran portero; lo que mejor hace falta es que no lo malogren los «sabelotodo» del fútbol.

Exito de la selección provincial juvenil y de su entrenador.

J. M.º

MOTOR

FERNANDO HERNÁNDEZ, VENCEDOR EN BADAJOZ

Se celebró el I Trofeo de karts ciudad de Badajoz con un total de 30 participantes de distintas regiones.

La prueba constaba de dos mangas puntuables para el campeonato de Castilla con coches hasta 100 c.c. y una de cilindrada libre. El circuito era estable y seguro, con 600 m.

La primera manga fue ganada por el piloto segoviano Fernando Hernández, detrás entraron J. María Visquet y Arquímedes Ortiz. El otro segoviano que asistió, Jesús Hernández, entró en el puesto número 15. La segunda manga fue ganada por A. Vizcaino, seguido de Hernán-

dez y Visquet. La manga libre fue ganada también por Fernando Hernández, adjudicándose así el trofeo Ciudad de Badajoz. Claro éxito para este segoviano que por falta de pruebas en nuestras tierras tiene que competir allende nuestra provincia.

Clasificación general

1. Fernando Hernández.
2. J. María Visquet.
3. Arquímedes Ortiz.
4. Nemesio González.

Hasta 20 clasificados.

Las próximas pruebas puntuables para el Campeonato de Castilla serán el día 21 en Madrid y 25 en Avila. El campeonato, por el momento, está en manos de Fernando Hernández.

P. DE SOUSA, EN LA SUBIDA A LA FALLA DE LOS LOBOS (OVIEDO)

El segoviano P. de Sousa asistió el domingo a la subida a la falla de los Lobos (Oviedo), puntuable para el campeonato de Asturias de montaña, en la que participaron un total de 34 pilotos. La prueba constaba de dos mangas, una de entrenamiento y otra clasificatoria. Dada la cilindrada de su coche, un Seat 600-850, quedó clasificado en excelente posición (en el puesto 18), ya que los demás vehículos eran superiores en potencia. Ganó la subida A. Martos, con Selex F 1430, seguido de Crady, con 124-1800, y González de Nicolás, con Selex 1430.

A. Martín

Más información

deportiva en

Pág. 12

Empleado de hogar

La asistencia sanitaria y prestación farmacéutica a cargo de la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le abonará el 75 por 100 del salario mínimo interprofesional, a partir del veintinueve día de inicia-da aquella, siempre que esté en alta, al corriente en el pago de cuotas y reúna las demás condiciones exigidas.

CICLISMO

SERCU VOLVIO A GANAR AYER EN EL TOUR Y EDDY MERCKX ES LIDER DE NUEVO

Caen (Franca), 1.—A las doce horas, los 128 corredores que aún participan en el Tour de Francia toman la salida de la cuarta etapa, Saint Malo-Caen, bajo un magnífico cielo azul y con el viento a favor.

La carrera se desarrolla en pelotón y sólo con ocasión de la meta volante disputada en Pontorson (kilómetro 41) se anima un poco. Este sprint es ganado por Gualazzini.

Se emprendió de nuevo la batalla a la salida de los contornos re revituallamiento de St. Hilarine du Harcouët (kilómetro 86).

La meta volante de Souderval (kilómetro 112) fue ganada por Merckx, ante Hoban y Van Springel.

En la cumbre de la cota de Danvou (kilómetro 152). Perurena adelantó a Abilleira y le alcanzó en el primer puesto del challenge de escaladores.

A cuatro kilómetros de la entrada al hipódromo de Caen, Misse atacó a su vez. En la entrada al circuito, Van

Mercke quedó ligeramente destacado, pero finalmente hubo un nuevo sprint masivo y una nueva victoria del belga Sercu.

Merckx, gracias a la bonificación adquirida en el curso de la etapa, consigue el maillot amarillo.

Karsten ha sido descalificado del segundo puesto y Hulsenbosch del tercero.

Cuarta etapa

- 1 Sercu, 4-48-54 (media, 39,875 kilómetros por hora), bonificación, 4-48-34
- 2 Karstens, 4-48-54 (bonificación 4-48-39).
- 3 Hulsenbosch, 4 - 48 - 54 (bonificación, 4-48-44).
- 4 Gualazzini, 4-48-54 (bonificación, 4-48-49).
- 5 Guimar, 4-48-54.

General

- 1 Merckx, 17-2-48.
- 2 Karstens, a 2 segundos.
- 3 Bruyere, a 4 segundos.
- 4 Sercu, a 18 segundos.
- 5 Van Sprigel, a 22 s.
- 7 Manzanque, a 38 s.

“Galicia, S. A.”, seguros y reaseguros celebró su junta general

Ha quedado cubierta la ampliación de 124.193.000 pesetas con prima de emisión del 200 por 100

Bajo la presidencia de don Lino Llamas tuvo lugar el pasado día 26 la Junta General de Accionistas correspondiente al ejercicio de 1973.

Según el informe del Presidente el acontecimiento más importante del ejercicio fue la ampliación del capital social, que ha demostrado la confianza plena de los accionistas en la Sociedad normalizar la situación financiera de la entidad, resaltando que los recursos inresados no sólo son suficientes para atender con exceso la cobertura de las reservas técnicas, sino que se convierten en una plataforma sólida para emprender el desarrollo de la empresa de forma continuada y de acuerdo con un plan que conjugue la estabilidad aseguradora con la

rentabilidad de la empresa. Gracias a esta operación «Galicia, S. A.», ha pasado a una situación de solvencia de grado superior a la medida del mercado.

Al hacer el análisis del ejercicio destacó la evolución de la siniestralidad y que los controles administrativos habían permitido neutralizar, en gran parte, el creciente aumento de aquélla en el ramo del automóvil, que cada vez y de forma más urgente está necesitado de una revisión tarifaria. Hizo mención a las medidas de selección de riesgos adoptadas que empieza a marcar una tendencia continuada hacia una composición más equilibrada de la cartera de seguros.

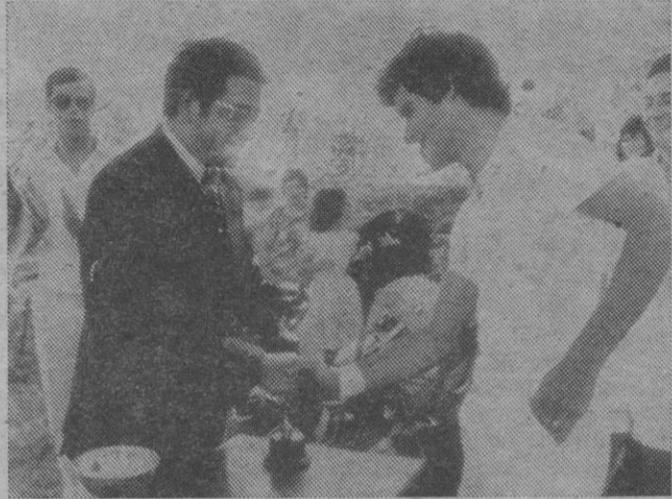
Se extendió en el detalle de los programas de expansión establecidos y manifestó que en su consecución se lanzarán al mercado fórmulas aseguradoras modernas y atractivas para el sector familiar y para el sector empresas y que se estaba incrementando la red comercial en nuevas áreas.

Por último dijo que es de esperar que dada la nueva estructura general de la Compañía, y con las fórmulas aseguradoras, que se están lanzando al mercado, con una especial y decidida orientación de servicio de alta calidad y precio razonable, se conseguirán los objetivos señalados de llevar a «Galicia, S. A.», a ser una de las primeras empresas en el mercado nacional.

Aquí, todos los deportes

TENIS

Domingo Cortón, en juniors, y Antonio Fuentetaja, en seniors, vencedores del I Torneo Ferias



Los trofeos a los campeones y subcampeones de las dos categorías fueron entregados por el segundo teniente de alcalde, señor Martín Lomillos, y el delegado provincial de Tenis (Foto F. Peñalosa)

En las instalaciones del Club Lago se celebraron los dos partidos finales del Torneo Ferias de Tenis, organizado por la Delegación Provincial de Tenis.

Carlos Benavent y Domingo Cortón fueron los finalistas en juniors después de pasar las eliminatorias precedentes con bastantes apuros. En el partido entre ambos no hubo necesidad de disputar un tercer set ya que se impuso Domingo Cortón por 7-5 y 6-4.

Mucha expectación había levantado la final de seniors que debían jugar Antonio Fuentetaja y José Antonio Martínez, quienes habían llegado a la misma mercedamente, ya que fueron vence-

dores fáciles de cada uno de sus grupos.

El partido era al mejor de tres sets, pero Fuentetaja logró ganar los dos primeros, por lo que tampoco hubo necesidad de un tercer set, pese a que Martínez, en el segundo set llegó a tener un 4-1 a su favor, pero Fuentetaja, controlando perfectamente los nervios lógicos de cualquier final, magnífico de forma física y demostrando que domina todos los golpes de tenis, aun en las posiciones más forzadas y difíciles, consiguió romper el buen juego de su oponente.

El resultado final fue 6-3 y 7-5 a favor de Antonio Fuentetaja.

"LA RAPIDA S. L."

Monteleón, 31, Madrid

(LINEAS DE VIAJEROS Y EXCURSIONES)

Se pone en conocimiento del público en general que, como en años anteriores y en la época comprendida entre 1.º de julio al 15 de septiembre, ha comenzado el servicio regular de viajeros diario entre MADRID-SEPULVEDA Y ZARZUELA DEL PINAR, con el siguiente horario:

Salidas de Madrid a Sepúlveda y Zarzuela del Pinar 8,30 mañana

Salidas de Sepúlveda a Madrid 7,30 tarde

Salidas de Zarzuela del Pinar a Madrid. 7,30 tarde

LA RAPIDA, S. L.

EMPLEADO DE HOGAR:

La Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar concede a los que hayan abonado los gastos de defunción, la prestación económica de 5.000 pesetas, que deberá solicitarse en la delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión.

LABORAL COMPLETO ACUERDO EN AUTHI

Pamplona, 1.— Según ha informado hoy la Delegación Provincial de Trabajo de Navarra, a través de una nota, la empresa y el jurado de Authi comunican haber llegado a un acuerdo completo sobre las distintas cuestiones pendientes, para la normalización de la actividad laboral el próximo día 3, miércoles.

Asimismo, la mencionada Delegación Provincial señala que ha sido convocada una reunión autorizada para informar de los detalles del acuerdo a todos los integrantes de la plantilla de la empresa. Dicha reunión tendrá lugar mañana, a las once de la mañana, en el salón Loyola.

El conflicto de Authi comenzó el día 27 del pasado mes de mayo, en relación con la discusión del convenio colectivo. Desde entonces los 1.700 obreros de la factoría han sufrido tres sanciones: una, de dos días de suspensión de empleo y sueldo; otra, de cuatro días, y una tercera, de veintidós días, finalmente, la empresa redujo la última sanción en cinco días, lo que hacía que la suspensión de empleo y sueldo dictada hasta el pasado día 16 de junio tuviera vigencia solamente hasta el 21.

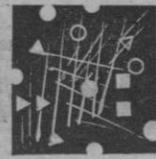
Al no reincorporarse en dicha fecha los trabajadores a sus puestos, la dirección de Authi propuso la declaración de conflicto colectivo, expediente que fue aceptado por la Delegación de Trabajo, lo que suponía el cierre indefinido de la factoría.—E. Press.

TELEFONOS DE EL ADELANTADO

Dirección: 41 46 98

Redacción: 41 46 97

Administración: 41 46 96



SUCESOS

EN LA CAPITAL Y PROVINCIA

Un muerto en la autopista Villalba-Villacastín

A primeras horas de esta tarde se ha producido un accidente de tráfico en la autopista Villalba-Villacastín, en la salida de esta última localidad.

El turismo Seat 850 conducido por un vecino de Ponferrada, cuya identidad se desconoce hasta el momento, se salió de la calzada, resultando muerto el conductor del mismo. Viajaba con él su esposa, que se encuentra hospitalizada en la Policlínica «18 de Julio».

Se da la circunstancia de que el fallecido, tras haber estado internado en la clínica madrileña «1.º de Octubre», se dirigía a su residencia en Ponferrada.

Peatón arrollado por un turismo

El vecino de Sacramenia don Mariano Moreno Andrés resultó arrollado por un turismo, ayer por la mañana, cuando regresaba a su domicilio después de haber finalizado su jornada laboral. El vehículo causante del accidente iba conducido por don Miguel Mate Andrés, con residencia en Cuevas de Provanco. El herido fue trasladado a Segovia, ingresando en la Policlínica «18 de Julio», en la que quedó hospitalizado.

EN ESPAÑA

Robo de joyas por valor de dos millones de pesetas

Barcelona.—Dos millones de pesetas en joyas ha sido el producto de un robo registrado en el piso primero del número 57 de la calle Aribau, de esta ciudad, en la que unos ladrones, tras abrir la puerta con llave falsa, penetraron, aprovechando la ausencia de sus moradores.

Las joyas son propiedad de Antonio Lozano Larrea.

Otros tres procesamientos por el hundimiento de Fuencarral

Madrid.—La Sección Sexta de la Audiencia Provincial de Madrid ha procesado a tres personas más en relación con el derrumbamiento de la finca 139 de la calle de Fuencarral de Madrid el gerente municipal de Urbanismo, don Ismael González de Diego; el administrador de la casa, don Fernando Gisbert Calabuig, y uno de los cuatro propietarios del inmueble, don Santiago Artal Ríos.

EN EL EXTRANJERO

Treinta muertos por los temporales en Chile

Santiago de Chile.—Trece importantes provincias chilenas, desde Valparaíso, sede del principal puerto del país, hasta Malleco, en la zona agrícola del sur, fueron declaradas zona de catástrofe por el Gobierno, después del peor temporal de lluvia y viento que ha afectado al país en muchos años y en una extensión de mil quinientos kilómetros.

Un cálculo no oficial señala ahora que unas treinta personas han perdido la vida, contándose entre ellas un grupo de niños que en la provincia de Concepción fueron arrastrados por la corriente de un río, al cual cayeron luego de ceder los soportes de un puente ferroviario.—Efe.



VII ANIVERSARIO
LA SEÑORITA

Antonia González Herranz

Falleció en Segovia el día 4 de julio de 1967

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

La familia,

Suplica una oración por su alma.



Temas de Economía

INFORME

- LA LIQUIDEZ Y SUS PROBLEMAS
- Mayor aceleración del índice del coste de la vida
- ¿Cómo se autofinanciarán las haciendas locales?
- Incógnitas en la balanza de pagos e incertidumbre en la producción industrial

"En la actual situación de escasa liquidez —dice el informe sobre la Coyuntura Económica de Banco Atlántico, año X, número 111, correspondiente al mes de junio—, si se endureciesen las condiciones de la política monetaria, tratando de combatir el alza de precios, se podría poner en un aprieto a la firme —y encomiable, habida cuenta de su dificultad—, decisión del Gobierno en orden a mantener el proceso de expansión, según ha afirmado, en reiteradas ocasiones, el ministro de Hacienda. Y es que, como ha precisado Giscard d'Estaing... por lo que atañe al dinero, es menester abordar con circunspección su influencia inflacionista".

En este sentido —continúa el informe—, una elevación del tipo de interés básico, que lo acercase a los niveles, más altos, vigentes en otros países, preocuparía en la medida en que, una vez más, se vea en él un indicador de la política monetaria restrictiva. Máxime en un momento en que las tensiones de liquidez son un hecho. Aparte de otras manifestaciones (interés del dinero interbancario, por ejemplo), los coeficientes mantenidos de Caja y Liquidez de la Banca comercial registraron una progresiva merma en el primer trimestre de 1974, tendencia que, a falta de datos definitivos, puede adelantarse que ha tenido manifestaciones también en abril y mayo.

Merece la pena destacar dentro del actual informe, el cuadro que contiene el "ranking" y de los bancos catalanes —elaborado sobre la base de los depósitos y los bonos de Caja, hasta el 31 de marzo pasado—, en el que constan también los aumentos registrados por cada uno de ellos en 1973 y su comparación con el experimentado por el conjunto de la Banca española en igual año.

HERNIADOS

Si su HERNIA fue operada y se ha reproducido, o si en el caso concreto de usted su médico no le aconseja la operación, podrá contener su HERNIA CON UN APARATO ENARTRODIAL FARRE. Aparatos para EVENTRACIONES, ESTOMAGO CAIDO Y RINON MOVIBLE. Corsés para DESVIACIONES DE COLUMNA VERTEBRAL, lumbostatos, Minervas, collares cervicales, plantillas, etc. Todos nuestros aparatos los construimos especialmente para cada caso, bajo prescripción facultativa. Visita en SEGOVIA el día 4 de julio (primer jueves de mes), de 11 a 2, en el HOSTAL CASAS, calle del Cronista Lecea número 11, bajo la prescripción del Dr. González.

GABINETE ORTOPEDICO FARRE - FUNDADO EN 1897
Calle Marqués de Valdeiglesias, n.º 5. MADRID (4).-C.P.S. 359

Si bien el peso específico de los bancos catalanes es aún relativamente bajo —sus recursos alcanzan el 10 por 100 del total nacional—, su ritmo de crecimiento (50,3 por 100 en 1973) sigue siendo sensiblemente más elevado que el del conjunto de la Banca española (28,8 por 100 en el mismo año). Los tres primeros bancos nacionales (Español de Crédito, Hispano Americano y Central), tienen mayor cuantía de depósitos que el conjunto de los Bancos catalanes. Pero, en 1973, sólo cinco bancos catalanes no alcanzaron el porcentaje medio de crecimiento de la Banca española.

LOS PRECIOS

No hay Informe de coyuntura que pueda olvidarse de los precios en las actuales circunstancias. "Con el alza del 2,19 por ciento en abril, dice el presente informe de Banco Atlántico, el índice del coste de la vida acumula un 5,2 por ciento durante el primer trimestre de 1974", acelerándose su crecimiento. Así de un 14,0 por 100 en el primer mes del año, se pasa al 16,6 por 100 a finales del mes de abril. Pero, aunque el Gobierno lucha seriamente contra las tendencias inflacionistas, nadie puede olvidar estas palabras del ministro de Hacienda: "No hay precio más alto que el que tiene que pagar el ama de casa de un trabajador en paro".

Por fin ha llegado a las páginas del "Boletín Oficial de las Cortes Españolas" el proyecto de ley de Bases del Estatuto del Régimen Local. Y nada menos que 18 de sus 47 bases están dedicadas a las "haciendas locales": su importancia salta a la vista con una simple ojeada al cuadro de ingresos ordinarios de Diputaciones y Ayuntamientos que publica el informe. Un dato a tener en cuenta: "casí dos tercios de los ingresos

de las diputaciones y más de un tercio de los correspondientes a los ayuntamientos no son propios, sino que les son transferidos por el Estado". Y el reciente informe de la O.C.D.E. recuerda que la dependencia económica de la Administración Central, no ha hecho otra cosa que aumentar a lo largo de los diez últimos años... aunque parece —añade— que "comienzan a asomar nuevas tendencias".

LA BALANZA DE PAGOS Y LA COYUNTURA

Los datos provisionales de la balanza de pagos española en 1973, las perspectivas para el sector exterior español divisadas por la OCDE, la incertidumbre que afecta a la evolución de la producción industrial y a los ingresos por turismo y las tensiones de rentas y precios que surgen desde hace unos meses en la agricultura también son analizadas por el informe.

Finalmente, en el capítulo de "Renta nacional", se hace un resumen del informe de la OCDE, siguiendo el esquema del mismo, para aquellos aspectos que no han sido tratados en los distintos epígrafes del "Informe sobre la coyuntura económica".

148 barcos extranjeros para el desguace

Las cuentas de los desguazadores de buques no han sido, en el pasado ejercicio, demasiado brillantes. Han tenido que sufrir la escasez de la oferta internacional y unos precios que a veces se tornaban prohibitivos.

No obstante, a pesar de las contrariedades, se ha tratado de capear el temporal. Y las factorías han seguido trabajando a un buen ritmo.

Durante el pasado ejercicio los desguazadores españoles importan 148 barcos, con 565.113 t. r. b., por un valor global de 1.819,5 millones de pesetas. Los buques procedían de 21 países, situándose a la cabeza de los suministradores los Estados Unidos, con 42 unidades y 169.291 Tm., seguido del Reino Unido con 28 y 121.405 toneladas, de Francia, Grecia y Alemania Federal.

En el año anterior las importaciones de barcos totalizaron 149 unidades con 593.744 t. r. b. y 1.502 millones de pesetas.

MOTOCICLETAS ESPAÑOLAS EN LOS MERCADOS EXTERIORES

La exportación de motocicletas constituye un renglón importante en nuestro comercio exterior. Las máquinas españolas se han abierto camino a base de calidad y hoy son 43 países los que tienen en sus parques vehículos fabricados en nuestro país.

Durante el pasado ejercicio se vendieron en el extranjero 29.462 unidades, por valor global de 863,7 millones de pesetas. El primer cliente es los Estados Unidos, con 13.555 motos y 442,5 millones de pesetas; le sigue Gran Bretaña con 4.069 y 78 millones de pesetas; Francia e Italia con cantidades superiores a los 2.500 vehículos.

Posible variación del tipo de interés básico

Madrid.— Es previsible, y no sólo por razones de control de crédito, sino de balanza de pagos, como una medida correctora más, una variación en el tipo de interés, máxime teniendo en cuenta que nuestro tipo básico es inferior al de los países más adelantados, según apunta la revista "Situación", del Banco de Bilbao.

De hecho, la circunstancia de hacer soportar a la política monetaria casi todo el peso de la lucha contra la inflación, pudiera traer consecuencias indeseadas como, por ejemplo, la caída brusca de un proceso recesivo, dado que el simple mantenimiento de la actividad empresarial objetivo explícito del Gobierno — a demandar abundantes medios líquidos, aunque no sea más que para financiar el crecimiento más que proporcional de los costes unitarios de las empresas (por alzas salariales, incrementos de precios de las materias primas,

etcétera); un drenaje de estos medios como consecuencia del endurecimiento del crédito podría resultar peligroso.

La utilización de una política monetaria basada en el tipo de interés, dada su influencia selectiva sobre las empresas marginales e infra-marginales, pudiera resultar más eficaz, a los efectos estabilizadores deseados.

Tipos de interés básicos

Gran Bretaña, 12 por 100; Francia, 11; Italia, 9; Japón, 9; Bélgica-Luxemburgo, 8,75; Canadá, 8,75; Estados Unidos, 8; Holanda, 8; Alemania Federal, -7, y España, el 6 por 100.

¿muebles?

HERNANDO



¡¡Baila en directo!!

en el más fenomenal de los ambientes

Florida

¡¡Baila en directo!!

del lunes 1, al viernes 5, con el conjunto

MUSIC SONG

SEGOVIANO:

Los jardines son de todos

NO PERMITAS que tus hijos o los de otros habitantes de la ciudad LOS DESTROCEN



BolsA

Bancos y Seguros

Bilbao	1.370
Ind. de Bilbao	737
Central	1.397
Español de Crédito	900
Hisp. Americano	792
Santander	1.465
Unión y F. Español	730

Inversión Mobiliaria

Cartimbao	337
Cartisa	494
Fibansa	710
Gen. de Inversiones	710

Eléctricas, Gas y Aguas

Fecsa, pequeñas	191
Hidroeléctrica Esp.	200
Iberduero	282
Unión Eléctrica	179

Siderometalúrgicas y Minerías

Altos Hornos	243,5
Astilleros Españoles	126
Citroen Hispania	165
Duro - Felguera	145
Fasa-Renault	192
Femsa	270
Seat	285

Químicas y Textiles

Cros	243
Esp. de Petróleos	492
Hidro - Nitro Esp.	270
Papelera Española	—
Papelera de Leiza	349
Papeleras Reunidas	645
Sniace	184
U. Explosivos R.T.	385
U. Resinera Esp.	—

Inmobiliarias y Auxiliares de la Construcción

Cristalería Española	900
Dragados y Consts.	1.110

Monopolios

Campsa	345
Tabacalera	625
Teléfonica	410

Alimentación y Varias

Cervez. «El Aguila»	253
Ebro, Azuc. y Alc.	795
Finanzauto	798
Finanz. y Servicios	740
Galerías Preciados	647

No ponemos diferencias en + o - porque pagan dividendo hoy muchas sociedades y no sería exacta la posición.

Recitales Verano-74
Recitales Verano-74
Recitales Verano-74



Presenta el 5 de julio a las 8 y a las 12

ANA MARIA DRACK

Recitales Verano-74
Recitales Verano-74
Recitales Verano-74

SEGOVIANO:

LOS JARDINES SON DE TODOS

NO PERMITAS

que tus hijos o los de otros habitantes de la ciudad **LOS DESTROCEN**



Televisión y Radio

PROGRAMA PARA MAÑANA

TELEVISION ESPANOLA

Primera cadena

14,00, Carta de ajuste. 14,15, Apertura y presentación. 14,17, Avance informativo. 14,24, Panorama. 15,00, Telediario. 15,35, Tele-Revista. 16,15, Despedida y Cierre. 19,30, Carta de ajuste. 19,45, Apertura y presentación. 19,46, Avance informativo. 19,50, Operación Torpedo. 20,30, Novela.— (Capítulo II). 21,00, Cine cómico. 21,30, Telediario. 22,00, Tour de Francia. 22,10, Los reporteros. 22,40, Juan y Manuela. 23,10, Cambie su suerte. 23,50, Tercera edición. 24,00, Un momento, por favor. 00,05, Despedida y cierre.

Segunda cadena

19,45, Carta de ajuste. 20,15,

Presentación y avance. 20,16, Dibujos animados. 20,30, El niño del circo.— El pequeño fugitivo.

21,00, Polideportivo. 22,00, Telediario 2. 22,30, Cineclub.— «Morena Clara» (1935).

«Regalito» y su hermana Trinidad, son dos gitanos que viven de afanar lo que pueden. Medio docena de jamones les lleva ante un riguroso fiscal que impone la ley a rajatabla, pero que, como en la copla también tiene su corazoncito; un corazón que acaba intercambiando con el de la gitana.

24,00, Ultima imagen.

RADIO SEGOVIA

7,45, Sintonía y saludo. 7,48, Lectura programas. 7,50, Despertar musical. 7,58, Matinal cadena SER. 8,30, Sintonía y

pensamiento, por el padre Eduardo Angulo. 8,45, Paco Ruiz, Detective privado. 9,00, Cosas de Segovia. 10,00, Su programa. 12,00, La hora del carillón de la Caja de Ahorros y mediodía cadena SER. 12,30,

La pepita de oro. 12,40,

Vermut de melodías. 1,00, Mi-

nutos de humor. 1,10, Escuche

usted su música. 1,30, Infor-

mación local. 1,50, Música va-

riada. 2,05, Bolsa agrícola.

2,15, La hora del hogar.

2,30, Diario de Radio Nacional.

3,00, Información local. 3,15,

Peticiones del oyente. 3,30,

Concierto en la tarde. 4,00, Ma-

ría Celeste. 4,45, Minutos mu-

sicales. 5,00, La mansión de

Jalna. 2,30, Los secretos de la

mansión roja. 6,00, Los espa-

ñoles las prefieren... (SER). 6,20,

Solo para mama (SER). 6,30,

Hola Colowall (SER). 6,45,

Ritmos ligeros. 7,00, Un hombre

llamado Juan. 7,28, Sintonía y

pensamiento, por el P. Eduardo

Angulo. 7,30, Santo Rosario.

8,00, Club de mujeres. 8,15, Pe-

ticiones del oyente. 8,30, El

show de las ocho treinta. 9,00,

Trotadiscos. 9,30, Los super-

ventas. 10,00, Diario de Radio

Nacional. 10,30, Información

local. 10,45, Las semanas de

la SER. Los infelices 40. La

Canción de la potsguerra. 11,30,

Hora 25 (SER). 1,00, Cierre.

TRABAJADOR, empleando únicamente materiales en buen estado, evitarás muchos accidentes.

REVIS PERIODICAMENTE TUS UTILES DE TRABAJO

¿SE HA ACOGIDO SU EMPRESA A LA LEY DE REGULARIZACION DE BALANCES?

Quizá no lo haya hecho aún.

TODAVIA ESTA VD. A TIEMPO

Las Delegaciones de Hacienda aceptarán su solicitud hasta el próximo día

15 DE JULIO

Recuerde que los trámites son mínimos; basta la manifestación expresa de acogerse a esta ley.

MINISTERIO DE HACIENDA

J	V	S	D
1	2	3	
7	8	9	10
14	15	16	17

agenda

MIÉRCOLES 3 DE JULIO
Van 184 días de 1974; faltan 181.

Sol: De 6,49 a 21,49.
Santoral: Santos Tomás, ap.; Peón, p.; Jacinto, Eulogio, Marcos, mrs.
Pensamiento: «Quien desee conocimiento ha de esforzarse en adquirirlo».
(Ruskin)

Farmacias de guardia

Para esta noche:
Cronista Lecea, 6.
José Zorrilla, 45.

Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: 805.

El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosf.: 682,7 mm.
Temperatura máxima: 29,6

En la mañana de hoy

Presión atmosf.: 682,8 mm.
Temperatura mínima: 19,4
A la una de la tarde: 30,0

Teléfonos

Policía ... 41-20-87
Guardia Civil ... 42-11-00
Bomberos ... 42-22-22
Casa de Socorro ... 41-24-27
Urgencia S. O. E. ... 42-14-00
P. 18 de Julio ... 41-34-95

REGISTRO CIVIL

12 nacimientos
y 8 matrimonios

Nacimientos: María Silvia García y Cubo, hija de Luciano y de María Cristina; Mónica Barreno y Useros, de Pablo y de Fuencisla; María Emma Gilmartin y Martín, de José María y de María de la Gracia; Carmen Martín y Tapia, de Moisés y Juana; Pedro Alberto Santiuste y Gómez, de Francisco y Rosa; Susana Rodríguez y Elices, de Florencio y de María; Antonio Martín y Berzal, de Jesús y de Petra; Pedro Antonio Fernández y Gómez, de Antonio y de Mercedes; Sonia Hernández y Gómez, de Miguel y de Amelia; Leticia María de Frutos y Sastre, de Manuel-Uldarico y de

Juana; María Noelia Monclus y Parra, de Pedro y de Rosa-María; Teresa Martín y González, de Martín y Dorotea.

Matrimonios: Pedro Manrique Hernando, con María de las Mercedes Canto Díez; Jesús-Antonio Martín Gómez, con María del Pilar Albertos de la Fuente; Plácido de Frutos García, con María del Carmen Llorente Jimeno; Francisco Egidio Carrasco, con María Luisa Herrero de la Cruz; Elpidio Bartolomé Flandez, con María Florentina Arroyo Pablos; Esteban Hernández García, con María Milagros del Barrio Callejo; José-Luis Montejo García, con María Gloria-Inés García Zúñiga; Rafael García Rubio, con Rosa Encarnación Pérez de Ciriza García.

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CENTRO DE REHABILITACIÓN Y RECUPERACIÓN FUNCIONAL
CLINICA GILA
Accidentes de Trabajo y Tráfico
Secuela de parálisis
Desviaciones de columna vertebral — Pies planos — Reumatismos
Rigideces articulares — Retracciones musculares — ARTROSIS
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 412088
Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde

SEGUNDO GIMENEZ GONZALEZ
Onda ultra-corta, Diatermia, Inductotermia, Rayos X Partos y enfermedades de la mujer.
Consulta de 11 a 1
Avenida Padre Claret, 12
Tel. 412222 Sanatorio, 411781

FELIPE MARTIN LOMILLOS
Neuropsiquiatría
Consulta, de 12,30 a 2 (excepto sábados).
Tardes previa petición hora
San Carlos Borromeo, 5, 3.º
Teléfono 414100

J. L. GAONA MORELL
Medicina interna - Rayos X
Electrocardiografía
Consulta diaria previa petición de hora.
Pl. Guevara, 3, 1.º - Teléfono 413269.

CARTELERA de ESPECTACULOS

CERVANTES.— Hoy, 8 y 11 estreno; DISCO ROJO, color, Mara Crus y Paul Naschy, mayores de 18 años y mayores de 14 acompañados. Mañana, 8 y 11, estreno en España; CHANTAJE PARA EL CRIMEN, Michel Constantine, Annie Cordy.

Teatro Juan Bravo

Sábado 6 julio, 8 y 11:

ALFONSO DEL REAL

presenta

TE CASAS A LOS 60...? Y QUE?

La comedia más reída de España

SAMUEL BORREGON
Aparato digestivo. Rayos X
Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5
San Francisco, 32 Segovia
Teléfono 413924

Expresión de gratitud

La familia de don Pablo Olmos González (q. e. p. d.), testimonian por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento, asistieron al sepelio y cultos celebrados por el eterno descanso de su alma.

VER Y SER VISTO.—Encienda sus faros inmediatamente que se ponga el sol, o incluso antes, si la visibilidad es poca. El conductor necesita ver y ser visto.

CRUCIGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							

HORIZONTALES: 1. Viento que sopla de Levante.—2. Repetición. Arco de un puente.—3. Naturales de un país europeo.—4. Letra griega.—6. Nieto de Cam, Símbolo del sodio.—5. Aceite sagrado.—6. Prefijo que significa medio.—7. Marchad. Interjección despectiva. Símbolo de Brahma.—8. Amante de bulla y algarazara.—9. Especie de papamoscas. Señal de socorro.—10. Cerro aislado que domina un llano.

VERTICALES: 1. Cosa menuda de poco valor.—2. Granero subterráneo. Pieza cúbica para juegos de azar.—3. Se atreva. Pronominal. Río canadiense.—4. Valija de viaje.—5. Gesto que denota algún afecto de ánimo.—6. Impar. Escuché. Demostrativo.—9. Aguardiente dulce anisado. Palo de la baraja.—8. Nos atreveremos.

SOLUCION

HORIZONTALES: 1. Sola-
no.—2. Bis. Ojo.—3. Alemanes.
4. Ro. Ad. Na.—5. Oleo.—6.
Semi.—7. Id. Tal. Om.—8.
Jarameo.—9. Ada. Sos.—10.
Otros.
VERTICALES: 1. Baraja.
2. Silo. Dado.—3. Osc.
Rat.—4. Maleta.—5. Ademan.
6. Non. O. Eso.—7. Ojen.
8. Osaremos.

ANUNCIOS POR PALABRAS OCHO PALABRAS, 24,00 ptas. Cada palabra más, 3,00.

ALQUILERES

ALQUILO piso céntrico soleado. Teléfono 420689 de 5 a 6.

SE alquila piso pequeño amueblado con ascensor, mes de julio. Razón: Teléfono 411979.

ALQUILASE pisito amueblado 4 camas, temporada. Teléfono 412044.

ALQUILO chalet de verano. Teléfono 414656.

ALQUILASE local comercial céntrico 100 metros cuadrados. Teléfono 412044.

ALQUILO piso amueblado, económico, temporada verano. Teléfono 420994.

Preciso piso alquiler o compra. Conde Sepúlveda, 1, portería.

ENSEÑANZA

INGLES, francés, alemán turísticos; empiezan cursos. «Al Jabal Segoviano», Ladreda, 18.

INGLES, francés, alemán, cualquier curso, traducción, examen, profesorado nativo bilingüe y diplomado. Eurolenguas. Ladreda, 18.

INGLES, 5.º y 6.º General Básica. Eurolenguas.

ESTUDIANTE arquitectura da clases básica y bachillerato ciencias. Teléfono 413303.

SE dan clases de E. G. B. Santa Isabel, 11. Teléfono 412192.

PAULINO Moreno: Griego, latín, letras. Independencia, 9.

ORCAJO: Matemáticas, física, química. Independencia, 9. Teléfono 42-21-36.

CLASES particulares, ciencias, letras, francés, inglés. P. Moreno-J. Orcajo. Cursillo de verano, comienzo 2 de julio. Independencia, 9. Teléfono 422136.

CLASES latín, bachiller superior. Alférez Provisional, 11, bajo. Teléfono 421143, 2 de julio.

MATEMATICAS C. O. U. y selectivo. José Orcajo. Independencia, 9. Teléfono 422136.

INGLES, grupos reducidos. Cantarranas, 5, 4.º B.

SE dan clases de E. G. B. Conde Sepúlveda, 7, 4.º A. Informes de 10 a 12 mañana.

CLASES E. G. B. Informes: Teléfono 413749.

RECUPERACION E. G. B., Bachiller, COU y Colonias de Verano. Internado Colegio Unamano. Miraflores del Palo. Teléfono 290685. Málaga.

INGLES, ex-profesor escuela inglesa, evaluaciones. Teléfono 415458.

TAQUIMECANOGRAFIA. Contabilidad. Diplómese en Academia Juventus, teléfono 421015.

GRADUADO escolar en un solo examen. Sustituye a Bachillerato Elemental. Academia Juventus, teléfono 421015.

VARIOS

AUTOCARES para bodas y excursiones. Turismos sin conductor. Sierramar. Fernández Ladreda, 11, teléfonos 411447 y 411996.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, teléfonos 412909 y 413627.

VENTA y alquiler de pisos. Apimosa, teléfono 413795.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

TRABAJO

SE necesita dependiente de mostrador. Restaurante El Abuelo. (O. C. 2154).

SE necesita soltera de 45 a 55 años o viuda de la misma edad sin familia, para caballero de 60 años. Buenísima posición económica. Razón: R. Sol Cristina, Segovia.

NECESITAMOS administrativo servicio militar cumplido. Interesados dirigirse a: Gestoría Calero, Doctor Laguna, 4. (O. C. 2356).

SE necesitan encofradores y peones de construcción. Construcciones Bigar S. L. Colegio PP. Misioneros, Segovia. (O. C. 2516).

NECESITO muchacha o señora. Restaurante Muñoz. Teléfono 413027.

OFRECEMOS a todos oportunidad Única de ganar 1.000 pesetas diarias en casa. Escribir, incluyendo 6 pesetas en sellos de correos a Continental Planning, c. Calvet, 5. Sección 82, Barcelona (6).

GANEN 20.000 pesetas o más trabajando en sus casas. Infórmese enviando 4 pesetas en sellos. Sylvio Center, Apartado 2.421, Madrid-2.

FRANCES, inglés, bachiller y Escuela Central Idiomas. Independencia, 9.

VENTAS

VENDO casa desocupada en José Zorrilla, 525 m.2. Teléfono 415190, horas oficina.

MOTOR Castilla, gran automercado, nuevos y ocasión, tenemos todo desde 10.000 pesetas, José Zorrilla, 119. Teléfono 42-20-32.

PIEDRA para mampostería. Polígono Industrial, parcela 57. Teléfono 422719.

SEGADORA atadora a prueba, perfecto estado. Rosario, 32.

VENDO carro pequeño de varas para una caballería en buen estado, y burro de siete años. En Aldea Real. Alejandro Mar. domingo.

TRASLADADO, vendo piano. Intendencia, preguntar señor Siso, mañanas.

SE vende casa pequeña llave en mano céntrica, barata. Teléfono 411979.

VENDO puerta metálica elevadora. Teléfono 420209.

GANADOS

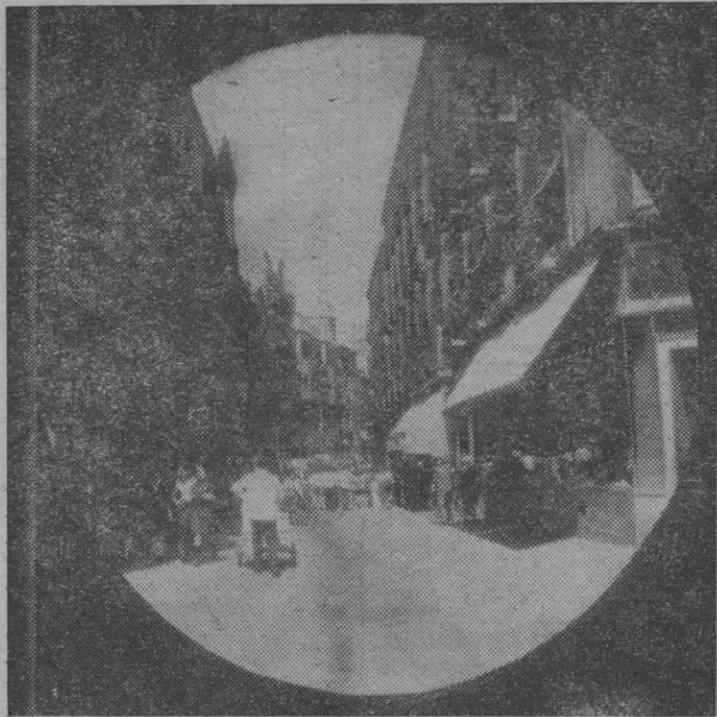
VENDO chotos pardos de recría, de 2 a 6 meses. Dionisio Merino, Cuéllar, teléfono 243.

VENDO 10 novillas mestizas paridas de Charolais. Teléfonos 219 y 394. El Espinar.

VENDO 51 erales, 12 años muchos mansos buenisimos, propios par aprovechamiento de hierba. Informes: Teléfono 216893 Salamanca.

VENDO 20 cerdos, y 10 cerdas cubiertas. Panadero, Escobar.

VENDO 10 novillas suizas de 7 meses. Aquilino Herranz, Valseca.



LA CALLE

Realiza MIGUEL VELASCO

Vale más prevenir...

Dos edificios a punto de derrumbarse

A raíz de lo del siniestro de Madrid, ha cundido el estado de alarma en las provincias en torno a los edificios declarados o no legalmente en estado de ruina, que significan un peligro para los ciudadanos. Segovia, en este sentido no

podía ser menos y así ha hecho correr la voz de alarma en torno a determinados edificios que significan motivo de esta preocupación.

En su momento, el Ayuntamiento propuso —y así creo que se llegó a realizar— un

completo estudio acerca de los edificios amenazados del mal de los años y de otras cosas. Suponemos que ello iba encaminado a la declaración de ruina inminente de los más «enfermos» o de urgir la reparación de los más necesitados de atención.

No sé si estos edificios que sacamos hoy habrán sido o no incluidos en ese estudio, pero lo cierto es que ambos necesitan de la adopción de las medidas encaminadas a preservar de posibles desgracias en las personas y en las cosas en caso de hundimiento. Tanto uno como otro, el de Batanes, 22 y el de Taray, 4, están en franco estado de abandono que si en nada beneficia su conservación, sí representa, por otro lado, un serio peligro para el común. A eso hay que unir el foco que representa para los roedores y el peligro para la chiquillería, que lo ha tomado en cierto modo como sede de correrías.

Por otra parte, las condiciones de habitabilidad dejan mucho que desear y por tanto sería preciso un desalojo urgente antes de que las circunstancias obligasen a medidas más extremas pero más temporáneas.

Es algo así como seguir el refrán de que «vale más prevenir que curar». Ahora estamos a tiempo.

(Fotos Antonio)



SIGUEN LAS INVESTIGACIONES

SOBRE EL POSIBLE YACIMIENTO DE URANIO EN SEGOVIA

Dentro de la investigación minera a que viene siendo sometida nuestra provincia desde hace algunos años respecto a diversos minerales se cuenta como más importantes las concesiones directas de Navallilla y ampliación a Navallilla, de 13.000 Has., cada una para feldespatos; y la de la mina «Pilar», con petición de pase a concesión, de 5.000 Has., para mineral de alunita, conteniendo también sulfatos, principalmente potásicos. Existe también una ampliación a «Pilar», de ocho mil hectáreas y la de Riaza, de 5.000 Has. para el mismo mineral.

Pero quizá lo más interesante e importante de todo sea el permiso solicitado en su día para la mina «Segoviana» de 125.000 Has.,

para mineral de uranio.

En su día el anuncio de demarcación hacia público que, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 45 del Reglamento General para el Régimen de Minería, se procedería a las operaciones de reconocimiento y, en su caso, la demarcación del terreno solicitado para esa investigación en las provincias de Segovia y de Madrid. La demarcación del terreno, de 125.000 Has. afecta a 74 términos municipales segovianos y cuatro madrileños.

En el citado permiso figuraba como interesado don Valentín Iglesias Lucas, doctor ingeniero de Minas, de Madrid. Solicitado ese permiso de investigación don Valentín Iglesias nos comunicaba que se trataba de algo que no pasa de los primeros esbozos y de lo que difícilmente, podían todavía sacarse conclusiones prácticas.

Ha pasado el tiempo y nos hemos vuelto a poner al habla con el citado ingeniero. Parece que ha habido novedades, pero que sigue en pie la investigación sobre ese posible yacimiento de uranio en Segovia, que ha despertado la natural curiosidad, y que tendría extraordinaria im-

portancia como puede suponerse para la economía provincial y, más aún, de cara a su explotación en el área nacional en virtud de la escasez, aprovechamiento y aplicaciones del citado mineral.

Según se nos ha dicho, el señor Iglesias ha cedido los derechos de esa investigación minera a la Sociedad Minera «San Albino» y a un grupo francés que se interesa por estas cuestiones de energía. Este grupo económico será, pues, quien corra con la financiación de la investigación a la vista de los primeros estudios. También existe un Banco español que llevará el cincuenta por ciento de las acciones.

Pero es más. Y es que la investigación y sondeos en la provincia segoviana comenzarán prácticamente en este mes de julio y que el grupo francés —además de destacar aquí personal facultativo y técnico suyo— ha preparado personal español que acelere ese proceso investigador.

De confirmarse la existencia de uranio en la provincia de Segovia, esta cobraría, como consecuencia, un relieve muy de tener en cuenta.

LAS FLORES Y LA ASOCIACION DE AMAS DE CASA

He visto, con sorpresa, la reacción de la Asociación de Amas de Casa, respecto a mi comentario sobre la pobre ofrenda de flores a la Virgen de la Fuencisla hace unos días con ocasión de las Fiestas y Fiestas.

Digo con sorpresa porque da la sensación de que el comentario no fue leído con atención y, mucho menos, íntegramente. Recordarán que de su lectura se deducía —y al final de él así se puntualizaba claramente— nuestra felicitación a las amas de casa y grupo de jóvenes segovianas que acompañaron a la Alcaldesa en la ofrenda.

Pero, por mucho que insista la Asociación, a mí me sigue pareciendo pobre la participación juvenil segoviana en ese entrañable acto. Pobre porque según reconoce la propia Asociación fueron unas trescientas amas de casa las que ofrendaron, sin aludir para nada a la juventud, con lo cual poco más o menos viene a coincidir conmigo. Que yo hablaba de ausencia de la población juvenil.

Y pobre también, señoras mías, porque según el censo publicado por el Instituto Nacional de Estadística existen en Segovia capital 3.117 jóvenes solteras comprendidas entre los 15 y los 25 años. ¡Sólo chicas jóvenes solteras!, además de las amas de casa. Y yo creo, señoras mías, que es una población ausente muy importante como para calificar de pobre la participación, no la ofrenda.

Si es cierto que la docena de claveles estaba entonces a cien pesetas, nadie dijo que hubiera que llevar claveles. Que la Virgen, creo yo, agradecerá tanto ese lujo como un ramillete hecho con amapolas y chiviritas silvestres recogidas con menos gasto y más amor.

De todas maneras su gesto —el de haber participado en la ofrenda— sigue siendo de agradecer e insisto en aquel final. Pero yo me refería a esa otra población juvenil ausente.

¿muebles?

HERNANDO